



CATALOGUE 2020



COUVERTS DE TABLE / *TABLE FLATWARE*

## COUVERTS DE TABLE / TABLE FLATWARE

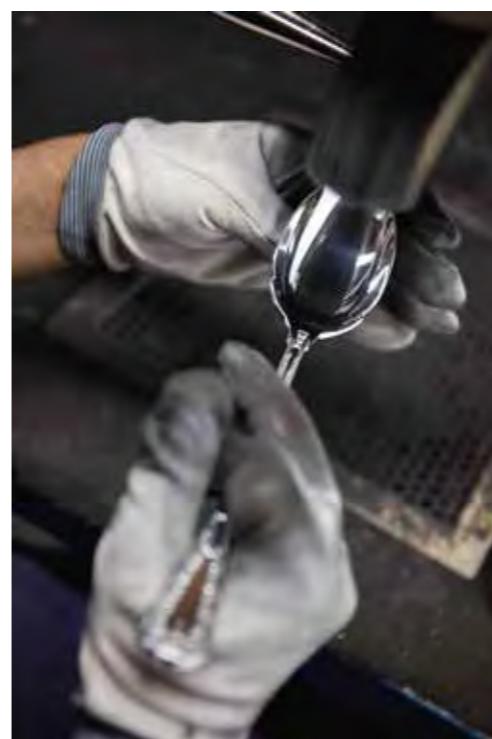
---



Puiforcat se démarque par son savoir-faire et sa virtuosité dans la fabrication de couverts. Grâce à son héritage riche de plus de 100 modèles et à l'expertise de ses artisans, Puiforcat propose dans son catalogue trois répertoires stylistiques : le style Classique, inspiré de l'héritage laissé par les plus grands orfèvres de l'histoire, le style Art Déco, d'après les dessins de Jean Puiforcat, l'orfèvre qui a écrit les plus belles pages de l'histoire de la Maison et le style Contemporain, des modèles imaginés avec le concours des meilleurs designers actuels.

La parfaite maîtrise de ces trois répertoires, et de leurs techniques spécifiques, a forgé au fil des générations d'artisans l'identité d'excellence de la maison.

Les collections en argent massif sont réalisées grâce à un travail et à des matériaux de la plus haute qualité. Une attention minutieuse est accordée aux détails de chaque couvert tout au long du processus de fabrication, de la conception aux étapes de finition.



*Puiforcat stands out for its technical virtuosity in the craftsmanship of cutlery. With a rich heritage of more than 100 varieties of cutlery, and thanks to the expertise of its artisans, Puiforcat offers three stylistic repertoires in its catalogue: Classic, drawn from the rich heritage of the finest historical silversmiths; Art Deco by Jean Puiforcat, the master silversmith who wrote the most beautiful pages of the house's history; and Contemporary by today's leading designers.*

*A perfect command of these three stylistic repertoires and the techniques unique to each has been passed down through generations of craftsmen. They forged the reputation for excellence so central to Puiforcat's identity today.*

*Its sterling silver collections are crafted with the highest quality workmanship and materials. Painstaking attention to details is given to each utensil from conception to finishing stages.*

# COUVERTS DE TABLE / TABLE FLATWARE

LA FABRICATION ■ PRODUCTION STEPS



Enfin, la forme des lames de couteau est adaptée aux différents modèles. Elles sont soigneusement assemblées à la main et font preuve de durabilité et de longévité. Ces couverts de parfaite facture sont à la fois le fruit de la recherche et du savoir-faire artisanal.

Une grande partie des collections de couverts Puiforcat est susceptible d'être personnalisée par nos artisans sur simple demande. Ils insufflent ainsi à chaque création une finition unique ou une attention particulière. Par une fine entaille pratiquée dans le métal à l'aide d'un burin, notre artisan graveur vient personnaliser d'un monogramme ou d'armoiries la branche d'un couvert ou la surface d'un plateau.

Les couverts, plongés dans un bain d'or 24 carats, à la façon de la dorure du vermeil traditionnelle de l'orfèvrerie d'art, prendront également un éclat inédit.

*Another unique feature is that each blade design suits its pattern: technically crafted for durability and longevity, they are carefully set by hand. Perfectly balanced flatware is the achievement of research and hand craftsmanship.*

*Many Puiforcat flatware collections may be customized upon request. The company's craftsmen bestow on each item a unique finish or a personal touch. Creating a fine notch in the metal with a burin, the artisan engraver personalizes the handle of a piece of flatware or the surface of a plate with a monogram or a coat of arms.*

*Immersing flatware in a 24-carat gold bath – the technique used in traditional gilding of artistic silverwork – also offers a unique sheen.*

LA FABRICATION ■ PRODUCTION STEPS



1      2      3      4      5      6      7      8      9      10

## MISE EN FORME

Fonte et préparation du flan (étapes 1 à 3)

Des flans rectangulaires de métal sont découpés selon plusieurs étapes afin d'obtenir une ébauche du couvert. Le métal est alors chauffé à plus de 800° C pour rétablir la malléabilité de la matière.

## DÉCORATION

Estampage et ébarbage (étapes 4 à 8)

L'ébauche est placée sous un marteau-pilon, équipé de deux matrices en acier trempé gravées du motif souhaité. Lâché avec une pression hydraulique de 200 tonnes, le marteau-pilon vient frapper l'ébauche et graver le motif sur ses deux faces. Cette opération est répétée de trois à cinq fois. Les couverts en argent massif sont ensuite repris à la main par le râgeur pour accentuer chaque détail. À l'aide d'un « rifloir » et d'une lime, l'artisan reprend les angles, le tracé de la tige, les oeillets et les dents de la fourchette avant d'apposer les poinçons, garantie de la qualité de l'argent massif.

## FINITION

Polissage et avivage (étapes 9 et 10)

Quatre étapes de polissage sont nécessaires pour effacer progressivement les rayures résultant de l'ébarbage des pièces. L'étape de l'avivage, enfin, permet d'obtenir la finition poli miroir Puiforcat, gage de qualité et de son expertise.

## SHAPING

Casting and preparing the blanks (steps 1 to 3)

Rectangular metal blanks are cut in several stages to obtain the outline of the piece. The metal is then heated to over 800°C to restore the malleability of the material.

## DECORATION

Stamping and deburring (steps 4 to 8)

The blank is placed under a drop hammer with two hardened steel matrix engraved with the desired pattern. Descending with a hydraulic pressure of 200 tons, the drop hammer strikes the blank and stamps the motif on the two sides of the piece. This process is repeated three to five times. The flatware is then worked by hand to accentuate every detail. Using a riffler and file, the craftsman retraces the angles, the line of the stem, the embossed eye and tines of the fork before placing the final stamps, guaranteeing the sterling silver quality.

## FINISH

Polishing and buffing (steps 9 and 10)

A four-step polishing process is necessary to gradually remove scratches left after the trimming of the pieces. Finally, buffing allows Puiforcat to achieve its signature mirror-polished finish, a testament to its quality and expertise.





## LA MATIÈRE

Puiforcat travaille les matières de la plus belle qualité : argent massif de premier titre (930/1000e), métal argenté 168 gr (168 gr d'argent pour douze couverts de table) et acier massif 18/10.

La qualité de l'argent massif est garantie par le poinçon « tête de minerve » apposé sur chaque pièce en argent massif par décret d'État. Chaque pièce porte également le poinçon de maître : un canif flanqué des initiales E et P, pour Émile Puiforcat, dans un losange ou un ovale.

Le taux exceptionnel d'argenture des pièces en métal argenté illustre la volonté de Puiforcat de proposer à ses clients une qualité incomparable. L'argent pur est disposé en priorité sur les parties les plus sollicitées des couverts, ce qui renforce leur résistance pour l'usage quotidien et accroît leur longévité. Les pièces en métal argenté portent le poinçon carré EPI.

## THE MATTER

*Puiforcat works with metals of the finest quality - first and foremost sterling silver, the house's emblematic material. Each and every piece crafted by Puiforcat out of this unparalleled metal bears the master's distinctive hallmark: a diamond or oval enclosing a penknife, flanked by the initials E and P for Émile Puiforcat. The quality of the sterling silver is also guaranteed by the Minerva Hallmark affixed to every sterling silver piece in accordance with state decree.*

*Still inspired by the innovative spirit of Jean Puiforcat, as well as his passion for matching form with function, the house has incorporated new materials into its collections. Silver-plated metal, and more specifically steel, is used for a variety of product lines designed to fulfil contemporary needs without compromising on Puiforcat's incomparable quality. The silver content in cutlery is thus 5.93 oz. or 168 gr. (5.93 oz. or 168 gr. of silver for a 12-piece silverware set).*

*Moreover, pure silver is distributed in priority on the most heavily used areas of the utensils, thus strengthening them for daily use and increasing their longevity. Puiforcat silver-plated tableware bears its own specific hallmark.*

## FINITIONS SPÉCIALES

Différentes options de finitions à l'or fin peuvent être réalisées, sur commande, sur nos différentes collections de couverts en argent massif et sur certains modèles en métal argenté\* :

- A. Une finition « Immersion or » disponible dans une version brillante ou dans une version mate
- B. Une finition « Immersion or impérial », un or mat relevé de détails brillants
- C. Une finition Épargne qui allie l'or et l'argent. Seuls quelques détails des motifs des couverts en argent massif sont décorés d'or

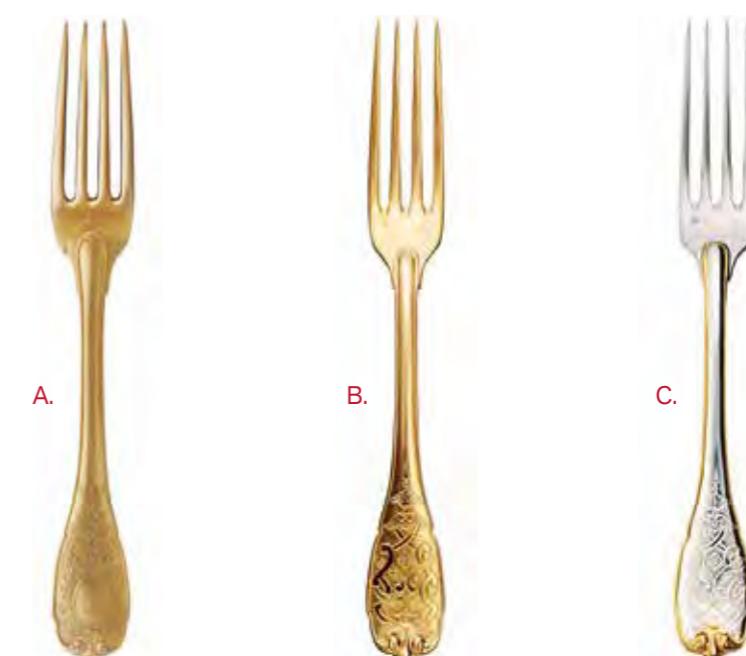
\* Toute demande sera soumise à un minimum de commande par 24 pièces. Et devra faire l'objet d'une étude de délai afin de confirmer le tarif.

## SPECIALS FINISHES

*Different options of gold plating finishes are available, by order, on our different collections of sterling silver cutlery and on a selected number of plated silver collections\*:*

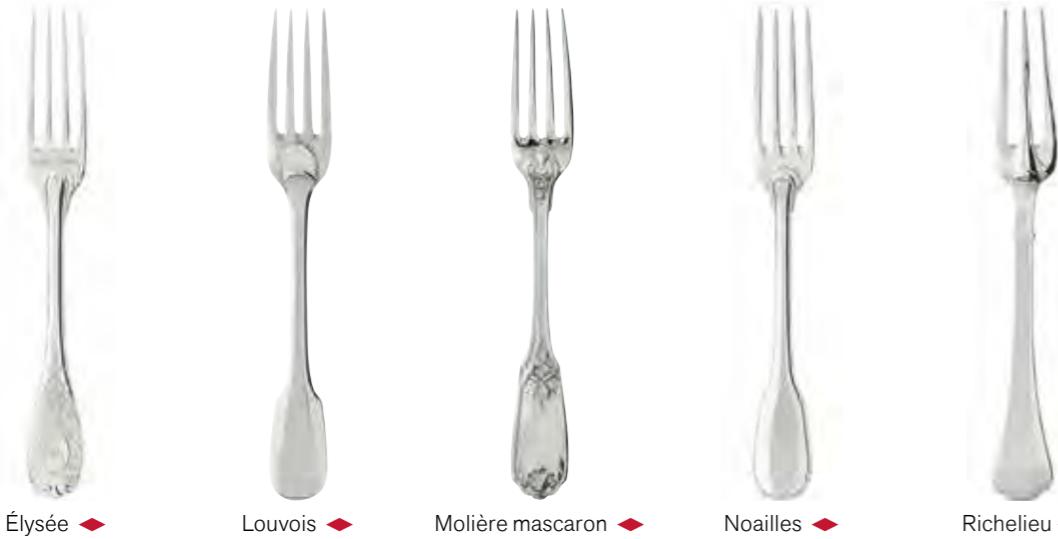
- A. "Gold immersion", either in shiny or in matt
- B. "Gold immersion imperial", a mattified gold finish with shiny details
- C. "Epargne", a beautiful combination of gold accents on sterling silver as only a selection of the pattern is highlighted with gold 3

*\*Each request will be subject to a minimum order of 24 pieces. Lead time and prices will be confirmed upon quotation.*



## COLLECTIONS CLASSIQUES

ARGENT MASSIF ◆ STERLING SILVER – MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



Élysée ◆

Louvois ◆

Molière mascaron ◆

Noailles ◆

Richelieu ◆

Royal ◆



Cardinal ■

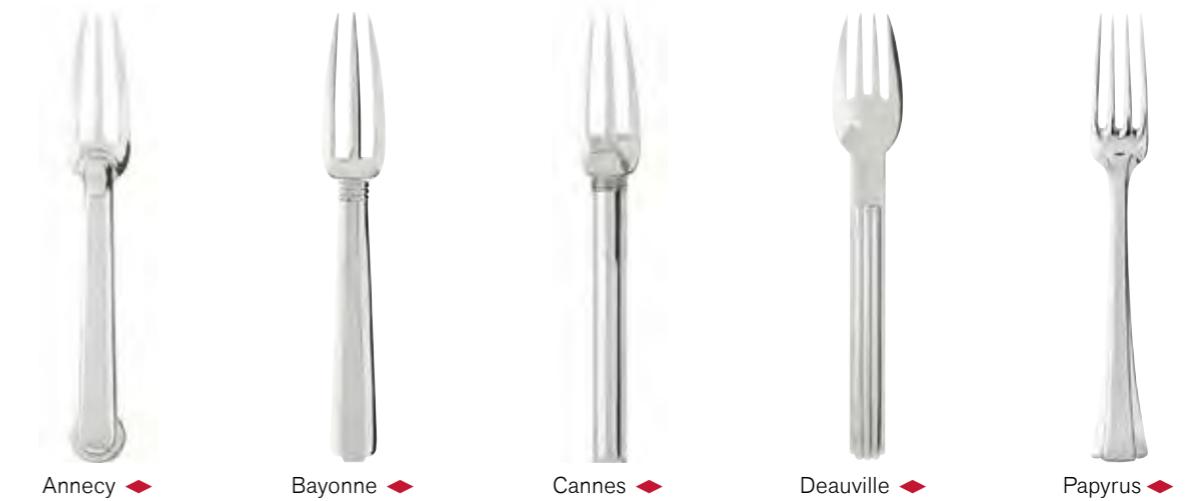
Consulat ■

Monthélie ■

Vieux Paris ■

## COLLECTIONS ART DÉCO ET CONTEMPORAINES

ARGENT MASSIF ◆ STERLING SILVER – MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED – ACIER MASSIF ● STAINLESS STEEL



Annecy ◆

Bayonne ◆

Cannes ◆

Deauville ◆

Papyrus ◆



Chantaco ■

Nantes ■

Normandie ■

Guéthary ●

Zermatt ●

## ANNECY

ARGENT MASSIF ➔ STERLING SILVER



Un disque parfait à l'extrémité de chaque pièce : c'est l'unique ornementation de ce couvert en argent massif au style puissant dessiné en 1930 par Jean Puiforcat.

*The perfect disc on the end of each piece is a unique ornament for this sterling silver silver cutlery. Its powerful style was imagined by Jean Puiforcat in 1930.*

# ANNECY

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



fourchette de table  
L 20 cm  
  
*dinner fork*  
L 7.9 in  
  
50019



couteau de table  
L 23 cm  
  
*dinner knife*  
L 9.1 in  
  
50662



cuiller de table  
L 20 cm  
  
*dinner spoon*  
L 7.9 in  
  
50048



fourchette à servir  
L 25,5 cm  
  
*serving fork*  
L 10 in  
  
50692



cuiller à servir  
L 25,5 cm  
  
*serving spoon*  
L 10 in  
  
50721



fourchette à dessert  
L 17 cm  
  
*dessert fork*  
L 6.7 in  
  
50573



couteau à dessert  
L 19,5 cm  
  
*dessert knife*  
L 7.7 in  
  
53358



cuiller à dessert  
L 17,5 cm  
  
*dessert spoon*  
L 6.9 in  
  
50595



cuiller à petit déjeuner  
L 14 cm  
  
*tea spoon*  
L 5.5 in  
  
50077



cuiller à thé/café  
L 12 cm  
  
*demitasse spoon*  
L 4.7 in  
  
50106



fourchette à poisson  
L 17 cm  
  
*fish fork*  
L 6.7 in  
  
50164



couteau à poisson  
L 21 cm  
  
*fish knife*  
L 8.3 in  
  
50193



fourchette à salade  
L 17 cm  
  
*salad fork*  
L 6.7 in  
  
50366



couteau à beurre  
L 13 cm  
  
*butter spreader*  
L 5.1 in  
  
50221

Les photos ne présentent qu'une sélection de couverts.  
Pour l'intégralité de l'offre, se référer au tarif annuel.

*These photographs show only a selection.  
For the complete flatware range, see the annual price list.*

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

## ANNECY

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

### finitions spéciales *specials finishes*

Les modèles de la collection Annecy sont également disponibles en finition épargne et en finition immersion or sur demande spéciale.

*The Annecy collection is also available in epargne finish as well as in gold immersion, upon special request.*



## BAYONNE

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



Dessiné en 1924 par Jean Puiforcat,  
ce couvert d'une grande pureté  
formelle joue de ses reliefs à la  
manière d'une sculpture façonnée  
en argent massif.

*Designed in 1924 by Jean Puiforcat,  
this silverware has great formal purity.  
Its volumes interact as though it were  
a sterling silver sculpture.*

# BAYONNE

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



fourchette de table  
L 20 cm

*dinner fork*  
L 7.9 in

50010



coutreau de table  
L 23 cm

*dinner knife*  
L 9.1 in

50653



cuiller de table  
L 20 cm

*dinner spoon*  
L 7.9 in

50039



couteau à beurre  
L 13 cm

*butter spreader*  
L 5.1 in

50212



cuiller à petit déjeuner  
L 14 cm

*tea spoon*  
L 5.5 in

50068



cuiller à thé/café  
L 12,5 cm

*demitasse spoon*  
L 4.9 in

50097



fourchette à dessert  
L 17,5 cm

*dessert fork*  
L 6.9 in

50565



coutreau à dessert  
L 19,5 cm

*dessert knife*  
L 7.7 in

52207



cuiller à dessert  
L 17 cm

*dessert spoon*  
L 6.7 in

50587



fourchette à poisson  
L 17 cm

*fish fork*  
L 6.7 in

50155



coutreau à poisson  
L 20 cm

*fish knife*  
L 7.9 in

50184



fourchette à salade  
L 17,5 cm

*salad fork*  
L 6.9 in

50357

Les photos ne présentent qu'une sélection de couverts.  
Pour l'intégralité de l'offre, se référer au tarif annuel.

*These photographs show only a selection.  
For the complete flatware range, see the annual price list.*

## BAYONNE

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

### finitions spéciales specials finishes

Les modèles de la collection Bayonne sont également disponibles en finition épargne et en finition immersion or sur demande spéciale.

*The Bayonne collection is also available in epargne finish as well as in gold immersion, upon special request.*



## CANNES

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



Créé en 1928 par Jean Puiforcat avec pour seul ornement les cinq anneaux de la cannelure, ce couvert en argent massif est une référence pour les amateurs. Il s'illustre par la perfection de son architecture qui peut évoquer la façade de l'hôtel Martinez, à Cannes. Jean Puiforcat l'avait choisi pour son propre mariage.

*Created by Jean Puiforcat in 1928, this sterling silver cutlery features five rings at the top of its fluted handle. A benchmark for connoisseurs, this collection is renowned for the perfection of its architecture that evokes the facade of Hôtel Martinez in Cannes. Jean Puiforcat chose this collection for his own wedding.*

# CANNES

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



fourchette de table  
L 20 cm

*dinner fork*  
L 7.9 in

50014



coupeau de table  
L 23 cm

*dinner knife*  
L 9.1 in

50657



cuiller de table  
L 20 cm

*dinner spoon*  
L 7.9 in

50043



fourchette à salade  
L 17 cm

*salad fork*  
L 6.7 in

50361



fourchette à gâteaux  
L 14 cm

*pastry fork*  
L 5.5 in

50245



fourchette à huîtres  
L 12,5 cm

*oyster fork*  
L 4.9 in

50274



fourchette à dessert  
L 17,5 cm

*dessert fork*  
L 6.9 in

50568



coupeau à dessert  
L 19,5 cm

*dessert knife*  
L 7.7 in

52278



cuiller à dessert  
L 17,5 cm

*dessert spoon*  
L 6.9 in

50590



fourchette à homard  
L 18,5 cm

*lobster fork*  
L 7.3 in

50332



fourchette à escargots  
L 15 cm

*snail fork*  
L 5.9 in

50303



petite fourchette à cocktail  
L 14,5 cm

*small cocktail fork*  
L 5.7 in

50983



fourchette à poisson  
L 17 cm

*fish fork*  
L 6.7 in

50159



coupeau à poisson  
L 20 cm

*fish knife*  
L 7.9 in

50188



coupeau à beurre  
L 13 cm

*butter spreader*  
L 5.1 in

50216



petit coupeau à cocktail  
L 16 cm

*small cocktail knife*  
L 6.3 in

50950



coupeau à fromage  
L 19,5 cm

*cheese knife*  
L 7.7 in

51607

# CANNES

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



cuiller à petit déjeuner  
L 15 cm

*tea spoon*  
L 5.9 in

50072



cuiller à thé/café  
L 12,5 cm

*demitasse spoon*  
L 4.9 in

50101



cuiller à moka  
L 11 cm

*mocha spoon*  
L 4.3 in

50130



cuiller à soda  
L 19 cm

*long drink spoon*  
L 7.5 in

50390



cuiller à sauce  
individuelle  
L 17 cm

*individual sauce spoon*  
L 6.7 in

50628



cuiller à  
consommé,  
cuilleron rond  
L 16,5 cm

*round soup spoon*  
L 6.5 in

52287



cuiller à glace  
L 14 cm

*ice cream spoon*  
L 5.5 in

50419



fourchette à servir la salade  
L 25,5 cm

*salad serving fork*  
L 10 in

50862



cuiller à servir la salade  
L 26 cm

*salad serving spoon*  
L 10.2 in

50891



fourchette à servir  
la viande froide  
L 20,5 cm

*cold meat serving fork*  
L 8.1 in

50774



fourchette à servir  
L 26 cm

*serving fork*  
L 10.2 in

50687



cuiller à servir  
L 26,5 cm

*serving spoon*  
L 10.4 in

50716



cuiller à servir, cuilleron rond  
L 25 cm

*round serving spoon*  
L 9.8 in

50745



fourchette à servir  
le poisson  
L 21,5 cm

*fish serving fork*  
L 8.5 in

50803



couteau à servir  
le poisson  
L 25,5 cm

*fish serving knife*  
L 10 in

50833



fourchette à gibier  
L 24 cm

*carving fork*  
L 9.4 in

51712



couteau à gibier  
L 29,5 cm

*carving knife*  
L 11.6 in

51576

# CANNES

ARGENT MASSIF ■ STERLING SILVER



ARGENT MASSIF ■ STERLING SILVER



MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED – BOIS / WOOD

## finitions spéciales specials finishes

Les modèles de la collection Cannes sont également disponibles en finition épargne et en finition immersion or sur demande spéciale.

*The Cannes collection is also available in epargne finish as well as in gold immersion, upon special request.*



## DEAUVILLE

ARGENT MASSIF ◆ STERLING SILVER



Le décor de cannelures associé aux lignes droites et courbes des couverts donne un aspect très contemporain à ce modèle en argent massif dessiné par Jean Puiforcat.

*Fluting along with straight lines and curves gives this sterling silver cutlery a resolutely contemporary feel.  
This collection was designed by Jean Puiforcat.*

# DEAUVILLE

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



fourchette de table  
L 20 cm

*dinner fork*  
L 7.8 in

50023



couple de table  
L 23 cm

*dinner knife*  
L 9 in

50666



cuiller de table  
L 20 cm

*dinner spoon*  
L 7.8 in

50052



fourchette à salade  
L 17 cm

*salad fork*  
L 6.7 in

50370



couple à beurre  
L 13,5 cm

*butter spreader*  
L 5.3 in

50225



cuiller à petit déjeuner  
L 13,5 cm

*tea spoon*  
L 5.3 in

50081



cuiller à thé/café  
L 11,5 cm

*demitasse spoon*  
L 4.5 in

50110



fourchette à dessert  
L 16,5 cm

*dessert fork*  
L 6.5 in

50575



couple à dessert  
L 20 cm

*dessert knife*  
L 7.8 in

53361



cuiller à dessert  
L 16,5 cm

*dessert spoon*  
L 6.5 in

50597



fourchette à poisson  
L 17 cm

*fish fork*  
L 6.7 in

50168



couple à poisson  
L 20 cm

*fish knife*  
L 7.8 in

50197

Les photos ne présentent qu'une sélection de couverts.  
Pour l'intégralité de l'offre, se référer au tarif annuel.

*These photographs show only a selection.  
For the complete flatware range, see the annual price list.*

## DEAUVILLE

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

### finitions spéciales *specials finishes*

Les modèles de la collection Deauville sont également disponibles en finition épargne et en finition immersion or sur demande spéciale.

*The Deauville collection is also available in epargne finish as well as in gold immersion, upon special request.*



## ÉLYSÉE

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



Cette reproduction en argent massif d'un modèle Régence du début du XVIII<sup>e</sup> siècle est un chef-d'œuvre de l'orfèvrerie française. Caractérisé par ses formes chantournées, le motif du manche nécessite un travail minutieux de ciselure et de finition à la main selon les techniques traditionnelles. Ce couvert, choisi par la présidence de la République française à la fin des années 1940 pour orner les tables d'apparat du palais de l'Élysée, est également disponible sur demande en finition vermeil.

*This sterling silver reproduction of an early 18<sup>th</sup> century Regency design is a masterpiece of French silverwork. The design on the handle requires careful chasing and finishing by hand using traditional techniques in order to create its characteristic contours. This cutlery, chosen by the French president at the end of the 1940s for the tables at the Elysée Palace, is also available upon request in gilded silver finish.*



fourchette de table  
L 20,5 cm  
*dinner fork*  
L 8.1 in  
50006



couteau de table  
L 25,5 cm  
*dinner knife*  
L 10 in  
51552



cuiller de table  
L 20,5 cm  
*dinner spoon*  
L 8.1 in  
50035



pelle à riz  
L 26,5 cm  
*rice ladle*  
L 10.4 in  
51382



pelle à tarte  
L 24,5 cm  
*pastry server*  
L 9.6 in  
51416



couteau à fromage  
L 19 cm  
*cheese knife*  
L 7.5 in  
51589



fourchette à dessert  
L 18 cm  
*dessert fork*  
L 7.1 in  
50563



couteau à dessert  
L 20,5 cm  
*dessert knife*  
L 8.1 in  
51528



cuiller à dessert  
L 18 cm  
*dessert spoon*  
L 7.1 in  
50585



couteau à pâtisserie  
L 24,5 cm  
*pastry knife*  
L 9.6 in  
51620



fourchette à salade  
L 18 cm  
*salad fork*  
L 7.1 in  
50353



fourchette à gâteaux  
L 14,5 cm  
*pastry fork*  
L 5.7 in  
50237



fourchette à poisson  
L 18 cm  
*fish fork*  
L 7.1 in  
50151



couteau à poisson  
L 20,5 cm  
*fish knife*  
L 8.1 in  
50180



couteau à beurre  
L 13,5 cm  
*butter spreader*  
L 5.3 in  
50208



fourchette à homard  
L 18,5 cm  
*lobster fork*  
L 7.3 in  
50324



fourchette à escargots  
L 15 cm  
*snail fork*  
L 5.9 in  
50295



fourchette à huîtres  
L 12,5 cm  
*oyster fork*  
L 4.9 in  
50266



cuiller à thé/cafè  
L 12 cm

*demitasse spoon*  
*L 4.7 in*

50093



cuiller à moka  
L 10 cm

*mocha spoon*  
*L 3.9 in*

50122



cuiller à confiture,  
caviar, bouillon  
L 13 cm

*jam, caviar, bouillon*  
*spoon*  
*L 5.1 in*

51295



fourchette  
à servir  
la viande froide  
L 21 cm

*cold meat*  
*serving fork*  
*L 8.3 in*

50766



fourchette  
à servir  
L 26,5 cm

*serving fork*  
*L 10.4 in*

50679



cuiller à servir  
L 26 cm

*serving spoon*  
*L 10.2 in*

50708



louche  
L 31,5 cm

*soup ladle*  
*L 12.4 in*

51120



cuiller à petit déjeuner  
L 14 cm

*tea spoon*  
*L 5.5 in*

50064



cuiller à consommé,  
cuilleron rond  
L 16,5 cm

*round soup spoon*  
*L 6.5 in*

52309



cuiller à glace  
L 13,5 cm

*ice cream spoon*  
*L 5.3 in*

50411



cuiller à crème  
L 24 cm

*cream ladle*  
*L 9.4 in*

51149



cuiller à servir,  
cuilleron rond  
L 26,5 cm

*round serving*  
*spoon*  
*L 10.4 in*

50737



fourchette à servir  
la salade  
L 24,5 cm

*salad serving*  
*fork*  
*L 9.6 in*

50854



cuiller à servir  
la salade  
L 25 cm

*salad serving*  
*spoon*  
*L 9.8 in*

50883



cuiller à sucre  
L 16 cm

*sugar spoon*  
*L 6.3 in*

51236



cuiller à sucre  
repercée  
L 15,5 cm

*pierced sugar*  
*spoon*  
*L 6.1 in*

51266



cuiller à sucre  
L 11 cm

*sugar tongs*  
*L 4.3 in*

51474



cuiller à crème  
L 24 cm

*cream ladle*  
*L 9.4 in*

51149



cuiller à servir,  
cuilleron rond  
L 26,5 cm

*round serving*  
*spoon*  
*L 10.4 in*

50737



fourchette à servir  
la salade  
L 24,5 cm

*salad serving*  
*fork*  
*L 9.6 in*

50854



cuiller à servir  
la salade  
L 25 cm

*salad serving*  
*spoon*  
*L 9.8 in*

50883



fourchette à servir  
le poisson  
L 22 cm  
  
fish serving fork  
L 8.7 in  
  
50795



couteau à servir  
le poisson  
L 26 cm  
  
fish serving knife  
L 10.2 in  
  
50825



fourchette à  
gibier  
L 24 cm  
  
carving fork  
L 9.4 in  
  
52305



couteau à gibier  
L 28,5 cm  
  
carving knife  
L 11.2 in  
  
51558



pince à asperges  
L 25 cm  
  
asparagus tongs  
L 9.8 in  
  
51445



cuiller à sauce  
individuelle  
L 17 cm  
  
individual sauce  
spoon  
L 6.7 in  
  
50620



cuiller à sauce  
L 17 cm  
  
gravy ladle  
L 6.7 in  
  
51178



cuiller  
à sauce filtrante  
L 17 cm  
  
fat and lean  
gravy ladle  
L 6.7 in  
  
51207

Une version joaillière est disponible sur commande exclusivement, avec un choix de quatre pierres semi-précieuses - lapis-lazuli, onyx, jade ou jaspe. Les références à sertir sont détaillées sur le tarif annuel.

An embellished version is available, by order only, bejeweled with a choice of four semi-precious stones - lapis-lazuli, onyx, jade or jasper. References available for this finish are listed in the pricelist.



couverts de table - onyx  
  
table flatware - onyx



couverts de table - jade  
  
table flatware - jade



couverts de table - lapis  
  
table flatware - lapis



couverts de table - jasper  
  
table flatware - jasper

## finitions spéciales - Élysée Précieux specials finishes - Élysée Précieux

## ÉLYSÉE

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

### finitions spéciales *specials finishes*

Les modèles de la collection Elysée sont également disponibles en finition épargne, en finition immersion or et en finition immersion or impérial sur demande spéciale.

*The Elysée collection is also available in epargne finish, in gold immersion as well as in gold immersion imperial, upon special request.*



## LOUVOIS

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



Ce dessin de style Louis XIV en argent massif se caractérise par la pureté de ses formes légèrement galbées et par la simplicité de son décor.

*This Louis XIV-style design in sterling silver stands out for the purity of its gentle curves and the simplicity of its embellishments.*



fourchette de table  
L 20 cm

*dinner fork*  
L 7.9 in

54449



couteau de table  
L 24,5 cm

*dinner knife*  
L 9.6 in

50651



cuiller de table  
L 20 cm

*dinner spoon*  
L 7.9 in

54399



couteau à beurre  
L 13,5 cm

*butter spreader*  
L 5.3 in

50210



cuiller à petit déjeuner  
L 14 cm

*tea spoon*  
L 5.5 in

50066



cuiller à thé/café  
L 12 cm

*demitasse spoon*  
L 4.7 in

50095



fourchette à dessert  
L 17 cm

*dessert fork*  
L 6.7 in

50478



couteau à dessert  
L 20 cm

*dinner knife*  
L 7.9 in

51540



cuiller à dessert  
L 17 cm

*dessert spoon*  
L 6.7 in

50507



fourchette à servir  
L 26,5 cm

*serving fork*  
L 10.4 in

50681



cuiller à servir  
L 26 cm

*serving spoon*  
L 10.2 in

50710



fourchette à poisson  
L 18 cm

*fish fork*  
L 7.1 in

50153



couteau à poisson  
L 20,5 cm

*fish knife*  
L 8.1 in

50182



fourchette à salade  
L 18 cm

*salad fork*  
L 7.1 in

50355

Les photos ne présentent qu'une sélection de couverts.  
Pour l'intégralité de l'offre, se référer au tarif annuel.

*These photographs show only a selection.  
For the complete flatware range, see the annual price list.*

## LOUVOIS

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

### finitions spéciales *specials finishes*

Les modèles de la collection Louvois sont également disponibles en finition immersion or sur demande spéciale.

*The Louvois collection is also available in gold immersion finish, upon special request.*

## MOLIÈRE MASCARON

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



Orné de fleurs d'acanthes et d'entrelacs symétriques encadrant en leur extrémité un mascaron, ce modèle en argent massif de style Régence se distingue par la finesse de son décor et l'élegance de ses formes.

*Decorated with acanthus flowers and symmetric interlays framing a mascaron, this Regency-style sterling silver model combines sophisticated design and elegant shapes.*

# MOLIÈRE MASCARON

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



fourchette de table  
L 21,5 cm

*dinner fork*  
L 8.5 in

52681



couteau de table  
L 24,5 cm

*dinner knife*  
L 9.6 in

52682



cuiller de table  
L 21,5 cm

*dinner spoon*  
L 8.5 in

52684



couteau à beurre  
L 15,5 cm

*butter spreader*  
L 6.1 in

52685



cuiller à petit déjeuner  
L 14 cm

*tea spoon*  
L 5.5 in

52680



cuiller à thé/café  
L 12 cm

*demitasse spoon*  
L 4.7 in

52687



fourchette à dessert  
L 19 cm

*dessert fork*  
L 7.5 in

52695



couteau à dessert  
L 21 cm

*dessert knife*  
L 8.3 in

52696



cuiller à dessert  
L 19 cm

*dessert spoon*  
L 7.5 in

52699



fourchette à servir  
L 26 cm

*serving fork*  
L 10.2 in

52725



cuiller à servir  
L 26 cm

*serving spoon*  
L 10.2 in

52724



fourchette à poisson  
L 18,5 cm

*fish fork*  
L 7.3 in

52689



couteau à poisson  
L 21,5 cm

*fish knife*  
L 8.5 in

52510



fourchette à salade  
L 19 cm

*salad fork*  
L 7.5 in

52744

Les photos ne présentent qu'une sélection de couverts.  
Pour l'intégralité de l'offre, se référer au tarif annuel.

*These photographs show only a selection.  
For the complete flatware range, see the annual price list.*

## MOLIÈRE MASCARON

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

### finitions spéciales *specials finishes*

Les modèles de la collection Molière Mascaron sont également disponibles en finition épargne et en finition immersion or sur demande spéciale.

*The Molière Mascaron collection is also available in epargne finish as well as in gold immersion, upon special request.*



## NOAILLES

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



Ce modèle en argent massif est la reproduction d'un modèle ancien issu d'Augsbourg, en Bavière, cité jadis réputée pour son orfèvrerie. Derrière la simplicité apparente de ce dessin se cache un grand raffinement comme en témoignent la forme délicatement ourlée du manche souligné d'un filet et l'élegant bouton en forme de flamme qui s'étire sur le cuilleron et le fourchon.

*This sterling silver reproduction is based on a model from Augsburg, Bavaria, a city once known for its silverwork. Behind its apparent simplicity lies a highly refined design, as evidenced by the delicate curve of the handle that is outlined in a fine thread and by the elegant flame-shaped button on the bowl and tine.*

# NOAILLES

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



fourchette de table  
L 20,5 cm  
*dinner fork*  
L 8.1 in  
50007



couteau de table  
L 25,5 cm  
*dinner knife*  
L 10 in  
51553



cuiller de table  
L 20,5 cm  
*dinner spoon*  
L 8.1 in  
50036



couteau à beurre  
L 13,5 cm  
*butter spreader*  
L 5.3 in  
50209



cuiller à petit déjeuner  
L 14 cm  
*tea spoon*  
L 5.5 in  
50065



cuiller à thé/café  
L 12 cm  
*demitasse spoon*  
L 4.7 in  
50094



fourchette à dessert  
L 17 cm  
*dessert fork*  
L 6.7 in  
50564



couteau à dessert  
L 21 cm  
*dessert knife*  
L 8.3 in  
51529



cuiller à dessert  
L 17 cm  
*dessert spoon*  
L 6.7 in  
50586



fourchette à servir  
L 26,5 cm  
*serving fork*  
L 10.4 in  
50680



cuiller à servir  
L 26,5 cm  
*serving spoon*  
L 10.4 in  
50709



fourchette à poisson  
L 18 cm  
*fish fork*  
L 7.1 in  
50152



couteau à poisson  
L 20,5 cm  
*fish knife*  
L 8.1 in  
50181



fourchette à salade  
L 18 cm  
*salad fork*  
L 7.1 in  
50354

Les photos ne présentent qu'une sélection de couverts.  
Pour l'intégralité de l'offre, se référer au tarif annuel.

*These photographs show only a selection.  
For the complete flatware range, see the annual price list.*

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

## NOAILLES

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

### finitions spéciales *specials finishes*

Les modèles de la collection Noailles sont également disponibles en finition épargne et en finition immersion or sur demande spéciale.

*The Noailles collection is also available in epargne finish as well as in gold immersion, upon special request.*



## PAPYRUS

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



Ce couvert au dessin léger et élégant doit son nom à la forme de feuille stylisée de sa tige, dont l'extrémité légèrement évasée évoque le delta du Nil.

*This lightweight, elegant silverware was named after the stylized leaf featured on its handle; its gently flared end evokes the Nile Delta.*



fourchette de table  
L 20,5 cm

*dinner fork*  
*L 8.1 in*

54500



couteau de table  
L 24 cm

*dinner knife*  
*L 9.4 in*

54502



cuiller de table  
L 20,5 cm

*dinner spoon*  
*L 8.1 in*

54501



couteau à beurre  
L 16 cm

*butter spreader*  
*L 6.3 in*

54606



cuiller à petit déjeuner  
L 14 cm

*tea spoon*  
*L 5.5 in*

54506



cuiller à thé/café  
L 12 cm

*demitasse spoon*  
*L 4.7 in*

54507



fourchette à dessert  
L 18,5 cm

*dessert fork*  
*L 7.3 in*

54503



couteau à dessert  
L 21 cm

*dessert knife*  
*L 8.3 in*

54505



cuiller à dessert  
L 18,5 cm

*dessert spoon*  
*L 7.3 in*

54504



fourchette à servir  
L 25 cm

*serving fork*  
*L 9.8 in*

54513



cuiller à servir  
L 25 cm

*serving spoon*  
*L 9.8 in*

54512



fourchette à poisson  
L 18 cm

*fish fork*  
*L 7.1 in*

54508



couteau à poisson  
L 21 cm

*fish knife*  
*L 8.3 in*

54509



fourchette à salade  
L 18,5 cm

*salad fork*  
*L 7.3 in*

54510

Les photos ne présentent qu'une sélection de couverts.  
Pour l'intégralité de l'offre, se référer au tarif annuel.

*These photographs show only a selection.  
For the complete flatware range, see the annual price list.*

## PAPYRUS

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

### finitions spéciales *specials finishes*

Les modèles de la collection Papyrus sont également disponibles en finition immersion or sur demande spéciale.

*The Papyrus collection is also available in gold immersion finish, upon special request.*

## RICHELIEU

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



Façonné d'après un dessin de la fin du XVII<sup>e</sup> siècle, ce couvert de style classique réalisé ici en argent massif est à la fois un modèle de simplicité et étonnamment moderne.

Son dessin se caractérise notamment par le renfort en forme de fer de lance, dit aussi « queue de rat », sur le haut du fourchon et du cuilleron.

Le couteau s'apparente, pour sa part, aux couteaux de chasse avec sa lame incurvée et son manche rond agrémenté d'un culot à bouton.

*Modeled after a late 17<sup>th</sup> century drawing, this classic sterling silver flatware is at once simple and astonishingly modern. It features a spearhead or “rat-tail” reinforcement on the top of the tine and the bowl of the spoon. Meanwhile, the knife resembles a hunting knife, with its curved blade, round handle and stud on the end.*

# RICHELIEU

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



fourchette de table  
L 21 cm  
*dinner fork*  
L 8.3 in  
50003



couveau de table  
Coligny  
L 25 cm  
*dinner knife*  
Coligny  
L 9.8 in  
51557



couveau de table  
L 25 cm  
*dinner knife*  
L 9.8 in  
50646



cuiller de table  
L 21 cm  
*dinner spoon*  
L 8.3 in  
50032



cuiller à petit déjeuner  
L 14 cm  
*tea spoon*  
L 5.5 in  
50061



cuiller à thé/café  
L 12 cm  
*demitasse spoon*  
L 4.7 in  
50090



fourchette à dessert  
L 18 cm  
*dessert fork*  
L 7.5 in  
50560



couveau à dessert  
Coligny  
L 21 cm  
*dessert knife*  
Coligny  
L 8.3 in  
51533



couveau à dessert  
L 21 cm  
*dessert knife*  
L 8.3 in  
51536



cuiller à dessert  
L 17,5 cm  
*dessert spoon*  
L 6.9 in  
50582



fourchette à servir  
L 25,5 cm  
*serving fork*  
L 10 in  
50676



cuiller à servir  
L 25,5 cm  
*serving spoon*  
L 10 in  
50705



fourchette à poisson  
L 18 cm  
*fish fork*  
L 7.1 in  
50148



couveau à poisson  
L 21 cm  
*fish knife*  
L 8.3 in  
50177



fourchette à salade  
L 18 cm  
*salad fork*  
L 7.1 in  
50350



couveau à beurre  
L 13 cm  
*butter spreader*  
L 5.1 in  
50205

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

Les photos ne présentent qu'une sélection de couverts.  
Pour l'intégralité de l'offre, se référer au tarif annuel.

*These photographs show only a selection.  
For the complete flatware range, see the annual price list.*

## RICHELIEU

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

### finitions spéciales specials finishes

Les modèles de la collection Richelieu sont également disponibles en finition épargne et en finition immersion or sur demande spéciale.

*The Richelieu collection is also available in epargne finish as well as in gold immersion, upon special request.*



## ROYAL

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



Chef-d'œuvre de légèreté, de finesse et de raffinement, ce couvert naturaliste, étonnamment audacieux pour son époque, a été créé par l'orfèvre Nicolas Cornu au XVIII<sup>e</sup> siècle. La finesse de son motif ajouré requiert une finition manuelle à la lime afin d'exprimer toute la noblesse et la beauté de l'argent massif. Ce modèle exceptionnel est disponible sur demande en finition vermeil.

*A masterpiece of grace, finesse and refinement, this naturalistic flatware was considered surprisingly bold when created by silversmith Nicolas Cornu in the 18<sup>th</sup> century. Its delicate openwork requires manual filing to reveal the nobility and beauty of the sterling silver. This exceptional piece is also available upon request in gilded silver.*



fourchette de table  
L 20,5 cm  
*dinner fork*  
L 8.1 in  
51693



couteau de table  
L 25 cm  
*dinner knife*  
L 9.8 in  
51694



cuiller de table  
L 20,5 cm  
*dinner spoon*  
L 8.1 in  
51692



fourchette à salade  
L 18,5 cm  
*salad fork*  
L 7.3 in  
51695



fourchette à gâteaux  
L 15,5 cm  
*pastry fork*  
L 6.1 in  
51734



fourchette à dessert  
L 17 cm  
*dessert fork*  
L 6.7 in  
51652



couteau à dessert  
L 20,5 cm  
*dessert knife*  
L 8.1 in  
51657



cuiller à dessert  
L 17,5 cm  
*dessert spoon*  
L 6.9 in  
51653



fourchette à homard  
L 18,5 cm  
*lobster fork*  
L 7.3 in  
51747



fourchette à escargots  
L 16 cm  
*snail fork*  
L 6.3 in  
51740



fourchette à huîtres  
L 13 cm  
*oyster fork*  
L 5.1 in  
51726



fourchette à poisson  
L 18,5 cm  
*fish fork*  
L 7.3 in  
51654



couteau à poisson  
L 21,5 cm  
*fish knife*  
L 8.5 in  
51655



couteau à beurre  
L 14 cm  
*butter spreader*  
L 5.5 in  
51697

# ROYAL

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



cuiller à petit déjeuner  
L 15 cm

*tea spoon*  
*L 5.9 in*

51690



cuiller à moka  
L 11 cm

*mocha spoon*  
*L 4.3 in*

51656



cuiller à confiture, caviar, bouillon  
L 14 cm

*jam, caviar, bouillon spoon*  
*L 5.5 in*

54322



fourchette à servir  
L 26,5 cm

*serving fork*  
*L 10.4 in*

51674



cuiller à servir  
L 26,5 cm

*serving spoon*  
*L 10.4 in*

51673



cuiller à servir,  
cuilleron rond  
L 27 cm

*round serving  
spoon*  
*L 10.6 in*

51754



fourchette à servir  
la viande froide  
L 21 cm

*cold meat  
serving fork*  
*L 8.3 in*

51751



cuiller à sauce individuelle  
L 17,5 cm

*individual sauce  
spoon*  
*L 6.9 in*

51696



cuiller à consommé,  
cuilleron rond  
L 17 cm

*round soup spoon*  
*L 6.7 in*

51773



fourchette à servir  
la salade  
L 25 cm

*salad serving fork*  
*L 9.8 in*

51756



cuiller à servir  
la salade  
L 25 cm

*salad serving spoon*  
*L 9.8 in*

51755



fourchette à servir  
le poisson  
L 22 cm

*fish serving fork*  
*L 8.7 in*

51766



couteau à servir  
le poisson  
L 25,5 cm

*fish serving knife*  
*L 10 in*

51765



cuiller à sucre  
L 16,5 cm

*sugar spoon*  
*L 6.5 in*

51758



cuiller à sucre repercée  
L 16,5 cm

*pierced sugar spoon*  
*L 6.5 in*

51757



pince à sucre  
L 14 cm

*sugar tongs*  
*L 5.5 in*

51759



fourchette à gibier  
L 24,5 cm

*carving fork*  
*L 9.6 in*

52886



couteau à gibier  
L 28 cm

*carving knife*  
*L 11 in*

52887



couteau à fromage  
L 20 cm

*cheese knife*  
*L 7.9 in*

51749



couteau à pâtisserie  
L 25,5 cm

*pastry knife*  
*L 10 in*

51753



finitions spéciales  
*specials finishes*

Les modèles de la collection Royal sont également disponibles en finition épargne, en finition immersion or et en finition immersion or impérial sur demande spéciale.

*The Royal collection is also available in epargne finish, in gold immersion as well as in gold immersion imperial, upon special request.*



## CARDINAL

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



Réalisé d'après un dessin de la fin du XVII<sup>e</sup> siècle, ce couvert de style classique en métal argenté est à la fois un modèle de simplicité et très moderne. Son dessin se caractérise notamment par le renfort en forme de fer de lance, dit aussi « queue de rat », sur le haut du fourchon et du cuilleron. Le couteau s'apparente, pour sa part, aux couteaux de chasse avec sa lame incurvée et son manche rond agrémenté d'un culot à bouton. Cardinal est la déclinaison en métal argenté du couvert Richelieu.

*Produced from a late 17<sup>th</sup> century drawing, these classic silver-plated pieces exemplify simplicity yet is also extremely modern. It features a spearhead or "rat-tail" reinforcement on the tine of the fork and bowl of the spoon. Meanwhile, the knife design is reminiscent of the rounded form of the old hunting knife, with its curved blade, round handle and stud on the end. Cardinal is the silver-plated version of the Richelieu collection.*

# CARDINAL

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



fourchette de table  
L 20 cm

*dinner fork*  
L 7.9 in

02958



couteau de table  
L 25 cm

*dinner knife*  
L 9.8 in

02959



cuiller de table  
L 20 cm

*dinner spoon*  
L 7.9 in

02957



couteau à beurre  
L 13 cm

*butter spreader*  
L 5.1 in

02968



fourchette à gâteaux  
L 14 cm

*pastry fork*  
L 5.5 in

13064



fourchette à dessert  
L 18 cm

*dessert fork*  
L 7.1 in

02961



couteau à dessert  
L 21 cm

*dessert knife*  
L 8.3 in

02962



cuiller à dessert  
L 17,5 cm

*dessert spoon*  
L 6.9 in

02960



cuiller à petit déjeuner  
L 14 cm

*tea spoon*  
L 5.5 in

02966



cuiller à thé/café  
L 12 cm

*demitasse spoon*  
L 4.7 in

02967



fourchette à poisson  
L 18 cm

*fish fork*  
L 7.1 in

02964



couteau à poisson  
L 21 cm

*fish knife*  
L 8.3 in

02963



fourchette à salade  
L 18 cm

*salad fork*  
L 7.1 in

02973



cuiller à sauce individuelle  
L 17,5 cm

*individual sauce spoon*  
L 6.9 in

02965

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

# CARDINAL

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



fourchette à servir  
le poisson  
L 22 cm  
  
fish serving fork  
L 8.7 in  
  
07474

couteau à servir  
le poisson  
L 25 cm  
  
fish serving knife  
L 9.8 in  
  
07473

fourchette à gibier  
L 24 cm  
  
carving fork  
L 9.4 in  
  
07899



couteau à gibier  
L 28 cm  
  
carving knife  
L 11 in  
  
07900



fourchette à servir  
L 26 cm  
  
serving fork  
L 10.2 in  
  
02970

cuiller à servir  
L 26 cm  
  
serving spoon  
L 10.2 in  
  
02969

fourchette à servir  
la salade  
L 26 cm  
  
salad serving fork  
L 10.2 in  
  
02971

cuiller à servir la salade  
L 26 cm  
  
salad serving spoon  
L 10.2 in  
  
12465



louche  
L 27 cm  
  
soup ladle  
L 10.6 in  
  
02976

cuiller à sauce  
L 17 cm  
  
gravy ladle  
L 6.7 in  
  
02974

cuiller à glaçons  
L 20 cm  
  
ice cube spoon  
L 7.9 in  
  
08940



pince à sucre  
L 12,5 cm  
  
sugar tongs  
L 4.9 in  
  
09383

pelle à tarte  
L 24,5 cm  
  
pastry server  
L 9.6 in  
  
02975

couteau à fromage  
L 19 cm  
  
cheese knife  
L 7.5 in  
  
02977

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

Les photos représentent l'intégralité du service Cardinal.  
These photographs show the full Cardinal service.

## CHANTACO

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



Sur ce modèle en métal argenté,  
le manche rectiligne orné  
de cannelures crée des jeux  
contrastés d'ombre et de lumière.

*In this silver-plated model, the fluting  
on the rectilinear handle creates  
a beautiful contrast of light and  
shadow.*

# CHANTACO

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



fourchette de table  
L 20 cm  
  
*dinner fork*  
L 7.9 in  
  
07701



couteau de table  
L 23,5 cm  
  
*dinner knife*  
L 9.3 in  
  
07702



cuiller de table  
L 20 cm  
  
*dinner spoon*  
L 7.9 in  
  
07700



couteau à beurre  
L 13 cm  
  
*butter spreader*  
L 5.1 in  
  
07713



cuiller à petit déjeuner  
L 14 cm  
  
*tea spoon*  
L 5.5 in  
  
07711



cuiller à thé/café  
L 12,5 cm  
  
*demitasse spoon*  
L 4.9 in  
  
07712



cuiller à moka  
L 11 cm  
  
*moka spoon*  
L 4.3 in  
  
316084



fourchette à dessert  
L 17,5 cm  
  
*dessert fork*  
L 6.9 in  
  
07706



couteau à dessert  
L 19,5 cm  
  
*dessert knife*  
L 7.7 in  
  
07707



cuiller à dessert  
L 17,5 cm  
  
*dessert spoon*  
L 6.9 in  
  
07705



cuiller à sauce  
L 17 cm  
  
*gravy ladle*  
L 6.7 in  
  
07714



cuiller à sauce individuelle  
L 17 cm  
  
*individual sauce spoon*  
L 6.7 in  
  
07710



fourchette à gâteau  
L 14 cm  
  
*pastry fork*  
L 5.5 in  
  
100480



fourchette à poisson  
L 17 cm  
  
*fish fork*  
L 6.7 in  
  
07708



couteau à poisson  
L 20 cm  
  
*fish knife*  
L 7.9 in  
  
07709



fourchette à salade  
L 17 cm  
  
*salad fork*  
L 6.7 in  
  
07704

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

## CHANTACO

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



fourchette à servir la salade  
L 26 cm  
*salad serving fork*  
L 10.4 in  
07718



cuillère à servir la salade  
L 26,5 cm  
*salad serving spoon*  
L 10.4 in  
07717



fourchette à servir  
L 26 cm  
*serving fork*  
L 10.2 in  
07716



cuiller à servir  
L 26 cm  
*serving spoon*  
L 10.2 in  
07715

## CONSULAT

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



Inspiré d'un couvert dessiné par l'orfèvre François-Thomas Germain au XVIII<sup>e</sup> siècle et repris par l'orfèvre Martin-Guillaume Biennais au siècle suivant, ce modèle en métal argenté est un grand classique de l'orfèvrerie qui continue à séduire par ses formes douces et équilibrées et par la simplicité de son décor.

*Inspired by cutlery designed by silversmith François-Thomas Germain in the 18<sup>th</sup> century and revived by Martin-Guillaume Biennais a century later, this silver-plated classic continues to charm with its smooth, balanced forms and simple design.*

Les photos ne présentent qu'une sélection de couverts.  
Pour l'intégralité de l'offre, se référer au tarif annuel.  
*These photographs show only a selection.  
For the complete flatware range, see the annual price list.*

# CONSULAT

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



fourchette de table  
L 21 cm  
*dinner fork*  
L 8.3 in  
07731



couteau de table  
L 25 cm  
*dinner knife*  
L 9.8 in  
07732



cuiller de table  
L 20,5 cm  
*dinner spoon*  
L 8.1 in  
07730



couteau à beurre  
L 15 cm  
*butter spreader*  
L 5.9 in  
07743



cuiller petit déjeuner  
L 13,5 cm  
*tea spoon*  
L 5.3 in  
07741



cuiller à thé/café  
L 11,5 cm  
*demitasse spoon*  
L 4.5 in  
07742



fourchette à dessert  
L 17,5 cm  
*dessert fork*  
L 6.9 in  
07736



couteau à dessert  
L 21 cm  
*dessert knife*  
L 8.3 in  
07737



cuiller à dessert  
L 17,5 cm  
*dessert spoon*  
L 6.9 in  
07735



fourchette à servir  
L 24,5 cm  
*serving fork*  
L 9.6 in  
07746



cuiller à servir  
L 25 cm  
*serving spoon*  
L 9.8 in  
07745



fourchette à poisson  
L 17 cm  
*fish fork*  
L 6.7 in  
07738



couteau à poisson  
L 19,5 cm  
*fish knife*  
L 7.7 in  
07739



fourchette à salade  
L 17 cm  
*salad fork*  
L 6.7 in  
07734

Autres références disponibles  
*Other references available*

pelle à tarte

*pastry server*

07749

cuiller à sauce individuelle

*individual sauce spoon*

07740

## MONTHÉLIE

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



Des guirlandes de fruits, de feuilles et de pampres de vigne ornent ce très beau couvert dont l'originalité tient à la lame « canif » du couteau. Réalisé à partir d'un modèle issu de la collection de Louis-Victor Puiforcat, cette collection en métal argenté a l'élégance du XIX<sup>e</sup> siècle dont il s'inspire.

*Adorned with garlands of fruits, leaves and vine branches, this magnificent collection has great originality which lies in the "pocket-knife" blade featured on the knife. Modeled after a Louis-Victor Puiforcat collection piece, this silver-plated cutlery exemplifies the 19<sup>th</sup> century elegance that inspired it.*

# MONTHÉLIE

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



fourchette de table  
L 21 cm  
*dinner fork*  
L 8.3 in  
09192



couteau de table  
L 23 cm  
*dinner knife*  
L 9.1 in  
09194



cuiller de table  
L 21 cm  
*dinner spoon*  
L 8.3 in  
09190



couteau à beurre  
L 15,5 cm  
*butter spreader*  
L 6.1 in  
09207



cuiller à petit déjeuner  
L 14 cm  
*tea spoon*  
L 5.5 in  
09204



cuiller à moka  
L 12 cm  
*moka spoon*  
L 4.7 in  
09205



fourchette à dessert  
L 18 cm  
*dessert fork*  
L 7.1 in  
09198



couteau à dessert  
L 19,5 cm  
*dessert knife*  
L 7.7 in  
09199



cuiller à dessert  
L 18 cm  
*dessert spoon*  
L 7.1 in  
09197



fourchette à servir  
L 26 cm  
*serving fork*  
L 10.2 in  
09210



cuiller à servir  
L 26,5 cm  
*serving spoon*  
L 10.4 in  
09209



fourchette à poisson  
L 17,5 cm  
*fish fork*  
L 6.9 in  
09200



couteau à poisson  
L 20,5 cm  
*fish knife*  
L 8.1 in  
09201



fourchette à salade  
L 17,5 cm  
*salad fork*  
L 6.9 in  
09196

Autres références disponibles  
*Other references available*  
cuiller à sauce individuelle  
*individual sauce spoon*  
09203

## NANTES

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



La forte personnalité de ce couvert en métal argenté, inspiré d'un dessin de Jean Puiforcat, tient sa puissante architecture de ses lignes droites, sillonnées de cannelures adoucies par le triple lobe à l'extrémité des manches.

*This bold silver-plated collection is inspired by a Jean Puiforcat design. Its strong personality owes to the powerful architecture of its straight fluted lines that are softened by the triple lobe featured at the end of the handle.*

# NANTES

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



fourchette de table  
L 20 cm  
*dinner fork*  
L 7.9 in  
12696



couteau de table  
L 23 cm  
*dinner knife*  
L 9.1 in  
12698



cuiller de table  
L 20 cm  
*dinner spoon*  
L 7.9 in  
12697



couteau à beurre  
L 14 cm  
*butter spreader*  
L 5.5 in  
12705



cuiller à petit déjeuner  
L 14 cm  
*tea spoon*  
L 5.5 in  
12706



cuiller à thé/café  
L 12,5 cm  
*demitasse spoon*  
L 4.9 in  
12707



fourchette à dessert  
L 17,5 cm  
*dessert fork*  
L 6.9 in  
12699



couteau à dessert  
L 19,5 cm  
*dessert knife*  
L 7.7 in  
12701



cuiller à dessert  
L 17,5 cm  
*dessert spoon*  
L 6.9 in  
12700



fourchette à servir  
L 26 cm  
*serving fork*  
L 10.2 in  
12709



cuiller à servir  
L 26,5 cm  
*serving spoon*  
L 10.4 in  
12710



fourchette à poisson  
L 17,5 cm  
*fish fork*  
L 6.9 in  
12702



couteau à poisson  
L 20 cm  
*fish knife*  
L 7.9 in  
12703



fourchette à salade  
L 17,5 cm  
*salad fork*  
L 6.9 in  
12704

Autres références disponibles  
*Other references available*  
cuiller à sauce individuelle  
*individual sauce spoon*  
100841

## NORMANDIE

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



Ce couvert dessiné en 1934 a notamment été choisi pour équiper l'un des restaurants du célèbre paquebot éponyme qui ralliait New York depuis Le Havre. Les formes pures et l'équilibre géométrique parfait de ce modèle en métal argenté illustrent tout le talent de Jean Puiforcat et rendent ce couvert intemporel. La pastille ronde qui orne les manches peut être gravée pour le personnaliser.

*Designed in 1934, this flatware was chosen for one of the restaurants on the eponymous ocean liner that linked New York to Le Havre. The pure forms and perfect geometry of this silver-plated model showcase Jean Puiforcat's talent and make it a timeless design. The disc at the end of the handle may be engraved to customize this cutlery set.*

# NORMANDIE

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



fourchette de table  
L 20 cm

*dinner fork*  
L 7.9 in

09122



couteau de table  
L 23 cm

*dinner knife*  
L 9.1 in

09124



cuiller de table  
L 20 cm

*dinner spoon*  
L 7.9 in

09123



couteau à beurre  
L 13,5 cm

*butter spreader*  
L 5.3 in

09136



cuiller à petit déjeuner  
L 14 cm

*tea spoon*  
L 5.5 in

09137



cuiller à thé/café  
L 12 cm

*demitasse spoon*  
L 4.7 in

09138



fourchette à dessert  
L 17,5 cm

*dessert fork*  
L 6.9 in

09128



couteau à dessert  
L 20,5 cm

*dessert knife*  
L 8.1 in

09130



cuiller à dessert  
L 17 cm

*dessert spoon*  
L 6.7 in

09129



fourchette à servir  
L 25,5 cm

*serving fork*  
L 10 in

09140



cuiller à servir  
L 25,5 cm

*serving spoon*  
L 10 in

09141



fourchette à poisson  
L 18 cm

*fish fork*  
L 7.1 in

09131



couteau à poisson  
L 21 cm

*fish knife*  
L 8.3 in

09132



fourchette à salade  
L 18 cm

*salad fork*  
L 7.1 in

09133

Les photos ne présentent qu'une sélection de couverts.  
Pour l'intégralité de l'offre, se référer au tarif annuel.

*These photographs show only a selection.  
For the complete flatware range, see the annual price list.*

## VIEUX PARIS

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



Très en vogue au début du XVII<sup>e</sup> siècle et favori des orfèvres qui ont perpétué son style dans toute l'Europe jusqu'à la fin du XIX<sup>e</sup> siècle, ce modèle en métal argenté continue de séduire par sa grande simplicité et son caractère intemporel.

*In vogue in the early 17<sup>th</sup> century, this silver-plated model remained a favorite among silversmiths who perpetuated the style throughout Europe until the late 19<sup>th</sup> century. Today, it continues to delight with its simplicity and timelessness.*

# VIEUX PARIS

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

				
fourchette de table L 20,5 cm  <i>dinner fork</i> L 8.1 in  07621	couteau de table L 25 cm  <i>dinner knife</i> L 9.8 in  02959	cuiller de table L 20,5 cm  <i>dinner spoon</i> L 8.1 in  07620	couteau à beurre L 14,5 cm  <i>butter spreader</i> L 5.7 in  07631	cuiller à petit déjeuner L 13,5 cm  <i>tea spoon</i> L 5.3 in  07629
				
fourchette à dessert L 17,5 cm  <i>dessert fork</i> L 6.9 in  07624	couteau à dessert L 21 cm  <i>dessert knife</i> L 8.3 in  02962	cuiller à dessert L 18 cm  <i>dessert spoon</i> L 7.1 in  07623		
				
fourchette à poisson L 16,5 cm  <i>fish fork</i> L 6.5 in  07626	couteau à poisson L 19,5 cm  <i>fish knife</i> L 7.7 in  07627	fourchette à salade L 16,5 cm  <i>salad fork</i> L 6.5 in  08416	fourchette à servir L 24,5 cm  <i>serving fork</i> L 9.6 in  07633	cuiller à servir L 24,5 cm  <i>serving spoon</i> L 9.6 in  07632

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

Autres références disponibles  
*Other references available*

pelle à tarte

*pastry server*

07638

cuiller à sauce individuelle

*individual sauce spoon*

07628

## GUÉTHARY

ACIER MASSIF • STAINLESS STEEL



Ce modèle en acier massif est la réédition d'un modèle dessiné par Jean Puiforcat en 1926. Son dessin architecturé et l'acier qui le compose le destinent à un usage quotidien raffiné.

*This stainless steel model is a reissue of a 1926 Jean Puiforcat design. Its architecture and sturdy steel add a sophisticated touch to the everyday table setting.*



fourchette de table  
L 21 cm  
*dinner fork*  
L 8.4 in  
105000



couteau de table  
L 23,5 cm  
*dinner knife*  
L 9.4 in  
105002



cuiller de table  
L 21 cm  
*dinner spoon*  
L 8.4 in  
105001



pelle à gâteau  
L 23 cm  
*pastry server*  
L 9.1 in  
105014



fourchette à servir  
L 26 cm  
*serving fork*  
L 10.4 in  
105009



cuiller à servir  
L 26 cm  
*serving spoon*  
L 10.4 in  
105010



louche  
L 25 cm  
*soup ladle*  
L 9.8 in  
105012



fourchette à dessert  
L 17,5 cm  
*dessert fork*  
L 7 in  
105003



couteau à dessert  
L 20 cm  
*dessert knife*  
L 8 in  
105005



cuiller à dessert  
L 17,5 cm  
*dessert spoon*  
L 7 in  
105004



couteau à beurre  
L 14 cm  
*butter spreader*  
L 5.6 in  
307883



fourchette à gâteau  
L 13 cm  
*pastry fork*  
L 5.1 in  
307881



cuiller à thé  
L 12 cm  
*demitasse spoon*  
L 4.8 in  
105008



cuiller à moka  
L 11 cm  
*moka spoon*  
L 4.3 in  
310023



fourchette à poisson  
L 17 cm  
*fish fork*  
L 6.7 in  
105006



couteau à poisson  
L 20 cm  
*fish knife*  
L 7.9 in  
105007



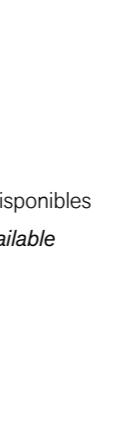
fourchette à salade  
L 17 cm  
*salad fork*  
L 6.7 in  
105015



pelle à servir  
L 19,5 cm  
*server*  
L 7.8 in  
105011



fourchette à servir la salade  
*salad serving fork*  
307882



cuiller à servir la salade  
*salad serving spoon*  
307880

Autres références disponibles  
*Other references available*

fourchette à servir la salade  
*salad serving fork*  
307882

Les photos représentent l'intégralité du service Guéthary.

*These photographs show the full Guéthary service.*

## ZERMATT

ACIER MASSIF • STAINLESS STEEL



Arêtes vives, lignes étirées et surfaces poli miroir font la force de ce couvert en acier massif, fruit de la collaboration en 2010 avec le designer Patrick Jouin dont ce fût la première création de couvert. Déjà salué comme un classique du design, le couvert Zermatt est exposé au musée du Centre Pompidou à Paris et au Museum of Arts and Design à New York. Cette ligne est également disponible sur demande en finition « immersion or », les couverts ayant été plongés dans un bain d'or 24 carats.

*Sharp edges, elongated lines and surfaces polished to a mirror finish make this solid steel cutlery a force to be reckoned with. Fruit of a collaboration with Patrick Jouin in 2010, this collection is the designer's first set of cutlery. Already hailed as a classic, Zermatt is exhibited at the Centre Pompidou Museum in Paris and in New York's Museum of Arts and Design.*

*This line is also available upon request in a «gold immersion» finish, in which the objects are dipped in a 24-carat gold bath.*

ACIER MASSIF • STAINLESS STEEL



cuillère à thé  
L 14 cm  
*tea spoon*  
L 5.5 in  
312047

cuillère de table  
L 20 cm  
*dinner spoon*  
L 8 in  
312041

couteau de table  
L 23 cm  
*dinner knife*  
L 9.2 in  
312039

fourchette de table  
L 20 cm  
*dinner fork*  
L 8 in  
312040



fourchette à poisson/salade  
L 18 cm  
*fish/salad fork*  
L 7.2 in  
312046

couteau à poisson  
L 21 cm  
*fish knife*  
L 8.3 in  
312045

couteau à beurre  
L 15 cm  
*butter spreader*  
L 6 in  
312049



cuillère à moka  
L 11 cm  
*mocha spoon*  
L 4.3 in  
312048

fourchette dessert  
L 18 cm  
*dessert fork*  
L 7.2 in  
312044

couteau dessert  
L 20 cm  
*dessert knife*  
L 8 in  
312042

cuillère dessert  
L 18 cm  
*dessert spoon*  
L 7.2 in  
312043



fourchette/cuillère à servir  
L 26 cm  
*serving fork/spoon*  
L 10.2 in  
312050

ACIER MASSIF • STAINLESS STEEL

## ZERMATT

ACIER MASSIF ● STAINLESS STEEL

### finitions spéciales specials finishes

Les modèles de la collection Zermatt sont également disponibles en finition or sur demande spéciale.

*The Zermatt collection is also available in gold immersion finish, upon special request.*



## LES COUTEAUX D'ORFÈVRE / THE SILVERSMITH'S KNIVES

ACIER MASSIF & BOIS ● STAINLESS STEEL & WOOD



Puiforcat passe de la table à la cuisine, du dressage à la préparation, avec une ligne de couteaux essentiels pour les gestes fondamentaux de la cuisine. Développée en complicité avec le chef étoilé Pierre Gagnaire qui a apporté son talent et son œil au développement de cette collection et le designer Gabriele Pezzini, la collection Les Couteaux d'Orfèvre est destinée tant aux virtuoses exigeants de la gastronomie qu'aux esthètes gourmets.

*Puiforcat goes from table to kitchen, from presentation to preparation, with a line of essentials knives for the modern cook. Developed in complicity with Michelin-starred chef Pierre Gagnaire who has brought his culinary talent and chef's eye to the development of this collection and the designer Gabriele Pezzini, the collection Les Couteaux d'Orfèvre is intended both for the most demanding gastronomic connoisseurs and for gourmet aesthetes.*

# LES COUTEAUX D'ORFÈVRE / THE SILVERSMITH'S KNIVES

ACIER MASSIF & BOIS • STAINLESS STEEL & WOOD



couteau éminceur  
*chopping knife*

couteau à trancher fin  
*slicing knife*

couteau à pain  
*bread knife*

couteau à lever  
*filleting knife*

couteau desosseur  
*boning knife*

couteau d'office  
*paring knife*



bloc de 6 couteaux  
27 x 24 x 37,5 cm

*6 knives block*  
10.6 x 9.4 x 14.8 in

3130200 01



couteau à steak  
L du manche - 11 cm  
L de la lame - 11,6 cm

*steak knife*  
L of handle - 4.3 in  
L of blade - 4.6 in

couteau à l'unité  
*by the unit*

3132180 01

écrin de 6 couteaux  
*set of 6 in a box*

3132220 01



couteau d'office  
L du manche - 11 cm  
L de la lame - 10,5 cm

*paring knife*  
L of handle - 4.3 in  
L of blade - 4.1 in

couteau à l'unité  
*by the unit*

3130240 01

écrin de 2 couteaux  
*set of 2 in a box*

3131270 01



couteau désosseur  
L du manche - 12,6 cm  
L de la lame - 10,8 cm

*boning knife*  
L of handle - 4.9 in  
L of blade - 4.2 in

3130220 01

couteau à lever  
L du manche - 13,5 cm  
L de la lame - 19,4 cm

*lever knife*  
L of handle - 5.3 in  
L of blade - 7.6 in

3130230 01

couteau éminceur  
L du manche - 13,5 cm  
L de la lame - 20,5 cm

*chopping knife*  
L of handle - 5.3 in  
L of blade - 8 in

3130210 01



couteau à pain  
L du manche - 13,5 cm  
L de la lame - 22 cm

*bread knife*  
L of handle - 5.3 in  
L of blade - 8.6 in

3130260 01

couteau à trancher fin  
L du manche - 13,5 cm  
L de la lame - 28 cm

*slicing knife*  
L of handle - 5.3 in  
L of blade - 11 in

3130250 01

## LES COUTEAUX D'ORFÈVRE / THE SILVERSMITH'S KNIVES

ACIER MASSIF & BOIS • STAINLESS STEEL & WOOD



Couteau à fromage  
pâte crémeuse  
L du manche 11 cm  
L de lame 10,7 cm

*Creamy Cheese Knife*  
L of handle 4.3 in  
L of blade 4.2 in

3161550



Couteau à fromage  
pâte ferme  
L du manche 11 cm  
L de lame 10,7 cm

*Semifirm Cheese  
Knife*  
L of handle 4.3 in  
L of blade 4.2 in

3161560



Couteau à fromage  
pâte ferme  
L du manche 11 cm  
L de lame 10,7 cm

*Parmesan Dry Cheese Knife*  
L of handle 2.8 in  
L of blade 3 in

3161570



Coffret 3 couteaux  
à fromage

*Box of 3 cheese knives*

3131580

## SERVICES DE PORCELAINE / PORCELAIN

## CERCLE D'ORFÈVRE ARGENT

ARGENT MASSIF ➔ STERLING SILVER



Le dessin du service Cercle d'Orfèvre Argent allie la sobriété au plus grand raffinement en unissant une fine porcelaine blanche à l'argent massif, brillant et solide. Une tradition raffinée qui consiste à sertir d'un ruban d'argent massif la porcelaine fragile des assiettes et à gainer les anses des tasses.

Cette collection peut être personnalisée sur demande par un motif sur la porcelaine ou une gravure sur le cercle d'argent. Elle est également disponible sur demande en finition immersion or.

*The Cercle d'Orfèvre Argent service combines a sober design with the utmost refinement by blending delicate white porcelain and solid, glossy sterling silver. In keeping with a sophisticated tradition, a ribbon of sterling silver is set in the fragile porcelain plates, and coats the handles of the cups. This collection may be customized upon request with a pattern on the porcelain or an engraving in gold. It is also available in gold immersion finish.*

# CERCLE D'ORFÈVRE ARGENT

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER



assiette de présentation  
Ø 30 cm

*presentation plate*  
Ø 11.8 in

100871



assiette américaine  
Ø 27.5 cm

*dinner plate*  
Ø 10.8 in

100872



assiette creuse  
Ø 22 cm

*soup plate*  
Ø 8.7 in

101063



plat rond plat  
Ø 32 cm

*flat round platter*  
Ø 12.6 in

101065



plat à tarte  
Ø 31 cm

*round cake platter*  
Ø 12.2 in

101064



assiette à dessert  
Ø 22.5 cm

*dessert plate*  
Ø 8.9 in

100873



assiette à pain  
Ø 16.5 cm

*bread and butter plate*  
Ø 6.5 in

100874



assiette calotte  
Ø 19 cm

*cereal bowl*  
Ø 7.48 in

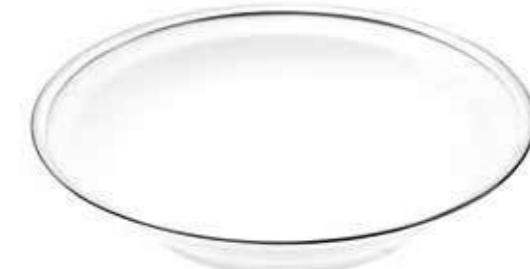
313519



saladier  
300 cl - Ø 25 cm

*salad bowl*  
33.81 fl oz - Ø 9.84 in

313520



plat rond creux  
Ø 29.5 cm

*deep round platter*  
Ø 11.6 in

101066



tasse à thé et soucoupe  
21 cl

*tea cup and saucer*  
7.4 fl oz

100876



tasse à café et soucoupe  
9 cl

*coffee cup and saucer*  
3.3 fl oz

100875



mug  
25 cl

*mug*  
8.8 fl oz

316126



crémier  
20 cl

*creamer*  
6.8 fl oz

313518



sucrier  
25 cl

*sugar bowl*  
8.5 fl oz

313549



verseuse  
125 cl

*tea / coffee pot 12 cups*  
42.3 fl oz

313517

ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

## CERCLE D'ORFÈVRE ARGENT

ARGENT MASSIF ◆ STERLING SILVER

finitions spéciales  
*specials finishes*



exemple de finition immersion or  
pour les références, se référer au tarif

*Example of gold immersion finish  
for product reference codes please  
refer to the pricelist*

## INITIALES



Toute la modernité des dessins originaux de Jean Puiforcat autour de monogrammes s'exprime dans ce service de porcelaine fine. Les six couples d'initiales – CE, AO, OG, OS, OT et YG – repris pour orner ce service se combinent pour créer des tables à chaque fois différentes.

*The modernity of the original Jean Puiforcat monograms is captured in this fine porcelain service. The six sets of initials – CE, AO, OG, OS, OT and YG – that decorate the service combine to create a unique table every time.*

## INITIALES

---



assiette cocktail *Courbes*  
Ø 26 cm

cocktail plate *Courbes*  
Ø 10.2 in

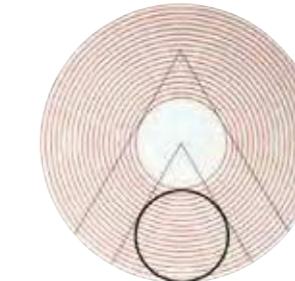
102003



assiette à dessert *Parallèles*  
Ø 21 cm

dessert plate *Parallèles*  
Ø 8.2 in

102014



assiette à dessert *Triangle*  
Ø 21 cm

dessert plate *Triangle*  
Ø 8.2 in

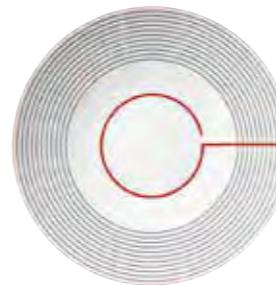
102015



assiette creuse *Cercles*  
Ø 22 cm

soup plate *Cercles*  
Ø 8.8 in

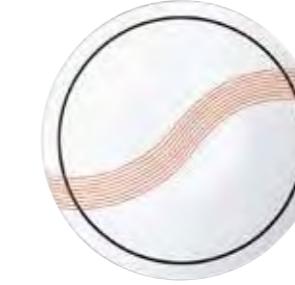
102023



assiette à dessert *Rayon*  
Ø 21 cm

dessert plate *Rayon*  
Ø 8.2 in

102016



assiette à dessert *Courbes*  
Ø 21 cm

dessert plate *Courbes*  
Ø 8.2 in

102017



assiette calotte *Parallèles*  
Ø 17 cm

calotte soup plate *Parallèles*  
Ø 6.7 in

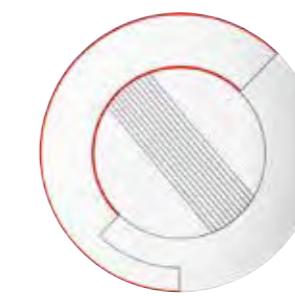
102024



assiette à dessert *Cercles*  
Ø 21 cm

dessert plate *Cercles*  
Ø 8.2 in

102018



assiette à dessert *Médianes*  
Ø 21 cm

dessert plate *Médianes*  
Ø 8.2 in

102019



assiette canapé / à pain *Parallèles*  
Ø 17 cm

canape / bread plate *Parallèles*  
Ø 6.7 in

102006



tasse à thé et soucoupe *Médianes*  
15 cl

tea cup and saucer *Médianes*  
5.3 fl oz

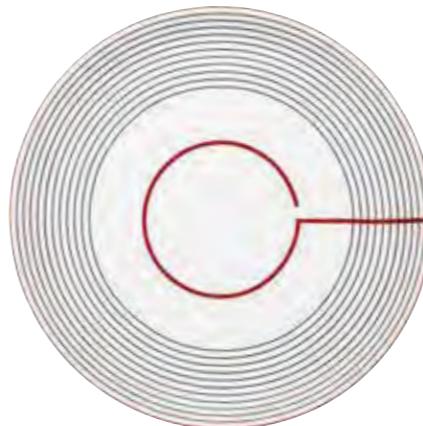
102025



tasse à café et soucoupe *Cercles*  
8,5 cl

coffee cup and saucer *Cercles*  
2.8 fl oz

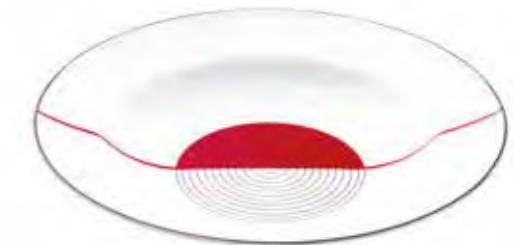
102026



plat à tarte *Rayon*  
Ø 32 cm

round cake plate *Rayon*  
Ø 12.8 in

102028



plat rond creux *Cercles*  
Ø 29,5 cm

deep round platter *Cercles*  
Ø 11.8 in

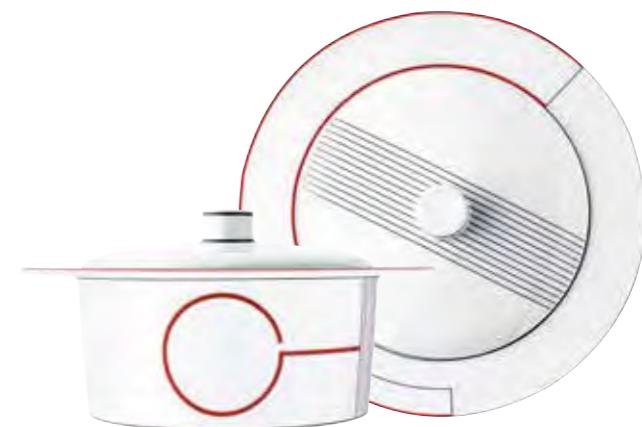
102027



saladier *Parallèles*  
Ø 25 cm - H 10,5 cm

salad bowl *Parallèles*  
Ø 10 in - H 4.2 in

102029



soupière *Médianes*  
Ø 30,5 cm - H 15 cm

soup tureen *Médianes*  
Ø 12.2 in - H 6 in

102030



BAR, TIMBALES & VERRES / BAR, TUMBLERS & GLASSWARE

ARGENT MASSIF ◆ STERLING SILVER

timbales & verres  
*tumblers & glassware*



timbale à champagne  
30 cl - Ø 6,5 cm - H 10 cm

*champagne tumbler*  
10 fl oz - Ø 2.6 in - H 3.9 in

100168



timbale à champagne  
immersion or  
30 cl - Ø 6,5 cm - H 10 cm

*champagne tumbler*  
*gold immersion*  
10 fl oz - Ø 2.6 in - H 3.9 in

313510



verre-shot  
4 cl - H 5,8 cm

*shot glass*  
1,4 fl oz - H 2.3 in

315522



timbale à cognac  
Ø 9,6 cm - H 8,7 cm

*cognac tumbler*  
Ø 3.8 in - H 3.4 in

314666

## BAR, TIMBALES & VERRES / BAR, TUMBLERS & GLASSWARE

ARGENT MASSIF ◆ STERLING SILVER

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

### timbales & verres

### tumblers & glassware



CANNELLE  
12,5 cl - Ø 5,5 cm - H 7,5 cm  
  
4.4 fl oz - Ø 2.2 in - H 3 in  
  
98890A



CAPUCIN  
15 cl - Ø 6,5 cm - H 7 cm  
  
5.3 fl oz - Ø 2.6 in - H 2.8 in  
  
99897A



CYCLAMEN  
15 cl - Ø 6,5 cm - H 7 cm  
  
5.3 fl oz - Ø 2.6 in - H 2.8 in  
  
90022A



REFLETS  
20 cl - Ø 8 cm - H 7,5 cm  
  
7 fl oz - Ø 3.1 in - H 3 in  
  
13320



LIANE  
15 cl - Ø 7 cm - H 7,5 cm  
  
5.3 fl oz - Ø 2.8 in - H 3 in  
  
05062



FLORIANE  
12,5 cl - Ø 7 cm - H 7 cm  
  
4.4 fl oz - Ø 2.8 in - H 2.8 in  
  
99309B



GRELLOTS  
12,5 cl - Ø 6,5 cm - H 7 cm  
  
4.4 fl oz - Ø 2.6 in - H 2.8 in  
  
99934A



NARCISSE  
15 cl - Ø 6 cm - H 7 cm  
  
5.3 fl oz - Ø 2.4 in - H 2.8 in  
  
99357A



PONEY  
12,5 cl - Ø 6 cm - H 7,5 cm  
  
4.4 fl oz - Ø 2.4 in - H 3 in  
  
12100



DIRECTOIRE UNI  
12,5 cl - Ø 6,5 cm - H 7,5 cm  
  
4.4 fl oz - Ø 2.6 in - H 3 in  
  
07600



MYOSOTIS  
15 cl - Ø 7 cm - H 7,5 cm  
  
5.3 fl oz - Ø 2.8 in - H 3 in  
  
99245B



GUI  
20 cl - Ø 6,5 cm - H 8 cm  
  
7 fl oz - Ø 2.6 in - H 3.1 in  
  
99030A



PUIFORCAT ORFÈVRE - SOMMELIER  
19 cl - Ø 8,4 cm - H 10,7 cm  
  
6.7 fl oz - Ø 3.4 in - H 4.3 in  
  
315231

## BAR, TIMBALES & VERRES / BAR, TUMBLERS & GLASSWARE

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED – VERRE / GLASS

timbales & verres

*tumblers & glassware*



PUIFORCAT  
ORFÈVRE - SOMMELIER  
verre à vin blanc  
13 cl - Ø 8,4 cm - H 10,7 cm

*white wine glass*  
4.6 fl oz - Ø 3.4 in - H 4.3 in

315227



PUIFORCAT  
ORFÈVRE - SOMMELIER  
verre à vin rouge  
13 cl - Ø 8,4 cm - H 12 cm

*red wine glass*  
4.6 fl oz - Ø 3.4 in - H 4.8 in

315226



PUIFORCAT  
ORFÈVRE - SOMMELIER  
verre à vin liquoreux  
6 cl - Ø 6,5 cm - H 8,6 cm

*dessert wine glass*  
2.1 fl oz - Ø 2.6 in - H 3.4 in

315230



PUIFORCAT  
ORFÈVRE - SOMMELIER  
verre à champagne  
12 cl - Ø 7 cm - H 12 cm

*champagne glass*  
4.2 fl oz - Ø 2.8 in - H 4.8 in

315228



PUIFORCAT  
ORFÈVRE - SOMMELIER  
verre à digestif  
4 cl - Ø 6,3 cm - H 10 cm

*liqueur glass*  
1.4 fl oz - Ø 2.5 in - H 4 in

315229

ARGENT MASSIF ■ STERLING SILVER

seaux

*buckets*



POUR LE CHAMPAGNE  
seau à champagne  
600 cl - Ø 21,5 cm - H 29,5 cm

*champagne bucket*  
211 fl oz - Ø 8.6 in - H 12 in

308022

Disponible en immersion or  
Available in gold immersion

## BAR, TIMBALES & VERRES / BAR, TUMBLERS & GLASSWARE

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

seaux

*buckets*



ART DÉCO  
seau à glaçons avec  
anses bois  
80 cl - Ø 11,5 cm - H 12,5 cm

*ice bucket with  
wood handles*  
28 fl oz - Ø 4.5 in - H 4.9 in

09632



JACARANDA  
seau à glace, socle en bois  
140 cl - Ø 12,5 cm - H 14,5 cm

*ice bucket, wood stand*  
49 fl oz - Ø 4.8 in - H 5.7 in

102314

Existe en immersion or 313229  
*Available in gold immersion 313229*



JACARANDA  
seau à champagne,  
ornements en bois  
400 cl - Ø 18 cm - H 21 cm

*champagne bucket,  
ornaments in wood*  
140 fl oz - Ø 7 in - H 8.2 in

102313

Existe en immersion or 313228  
*Available in gold immersion 313228*



ZERMATT  
vasque sommelier trois bouteilles  
1300cl - Ø 27 cm - H 22,5 cm

*three-bottle bucket*  
433,3 fl oz - Ø 10.6 in - H 8.6 in

313516

## BAR, TIMBALES & VERRES / BAR, TUMBLERS & GLASSWARE

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

seaux

*buckets*



PUIFORCAT ORFÈVRE - SOMMELIER  
vasque sommelier six bouteilles  
L 44,1 cm - 127,3 cm - H 20,5 cm

*six-bottle bucket*  
L 17.6 in - I 10.9 in - H 8.2 in

315237



PUIFORCAT ORFÈVRE - SOMMELIER  
seau à champagne  
Ø 19,7 cm - H 19,4 cm

*champagne bucket*  
Ø 7.9 in - H 7.8 in

315236



PUIFORCAT ORFÈVRE - SOMMELIER  
décanteur  
75 cl - Ø 13,8 cm - H 36,5 cm

*decanter*  
26.3 fl oz - Ø 5.5 in - H 14.6 in

315233



NORMANDIE  
broc à eau  
130 cl - Ø 15,6 cm - H 22 cm

*water pitcher*  
45.7 fl oz - Ø 6.1 in - H 8.7 in

316088

brocs & récipients  
*pitchers*

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED – VERRE / GLASS

## BAR, TIMBALES & VERRES / BAR, TUMBLERS & GLASSWARE

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

### bols

*bowls*



JACARANDA  
bol à punch, socle en bois  
310 cl - Ø 18 cm - H 16 cm

*punch bowl, wood stand*  
109 fl oz - Ø 7 in - H 6.3 in

102311



JACARANDA  
bol à saveurs petit modèle,  
socle en bois  
9 cl - Ø 6.5 cm - H 5.5 cm

*spice bowl small size,*  
*wood stand*  
3.1 fl oz - Ø 2.5 in - H 2.16 in

102318



JACARANDA  
bol à saveurs moyen modèle,  
ornements en bois  
24 cl - Ø 9 cm - H 7 cm

*spice bowl medium size,*  
*ornaments in wood*  
8.5 fl oz - Ø 3.5 in - H 1.37 in

102300

Existe en immersion or 313226  
Available in gold immersion 313226



JACARANDA  
3 bols à saveurs avec  
plateau en bois  
24 cl - Ø 17 cm - H 5.5 cm

*3 spice bowls with*  
*wood tray*  
8.5 fl oz - Ø 6.7 in - H 2.16 in

102301

Existe en immersion or 313241  
Available in gold immersion 313241



JACARANDA  
louche à punch,  
manche en bois  
L 32 cm

*punch ladle, wood handle*  
L 12.4 in

102312



JACARANDA  
cuiller à glaçons,  
manche en bois  
L 18.5 cm

*ice cubes spoon,*  
*wood handle*  
L 7.2 in

102315



PUIFORCAT  
ORFÈVRE - SOMMELIER  
porte bouteille  
L 25.5 cm - l 11 cm - H 14 cm

*bottle holder*  
L 10.2 in - l 4.4 in - H 5.6 in

315234



PUIFORCAT  
ORFÈVRE - SOMMELIER  
dessous de bouteille  
Ø 12 cm - H 5 cm

*bottle coaster*  
Ø 4.7 in - H 1.9 in

315232



GEOMETRIE  
dessous de bouteille carré  
L 14 cm

*bottle coaster*  
L 5.5 in

101295



GEOMETRIE  
dessous de bouteille rond  
Ø 15 cm

*bottle coaster*  
Ø 5.9 in

101293

accessoires  
*accessories*

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

## BAR, TIMBALES & VERRES / BAR, TUMBLERS & GLASSWARE

ARGENT MASSIF ◆ STERLING SILVER – MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

### accessoires

#### accessories



POUR LE CHAMPAGNE  
couvette  
L 8,4 cm

*small bowl*  
L 3.3 in

312543 ◆



POUR LE CHAMPAGNE  
bouchon  
H 10 cm

*stopper*  
H 4 in

311901 ■



POUR LE CHAMPAGNE  
dessous de verre  
L 9,5 cm

*glass coaster*  
L 3.7 in

312542 ◆



POUR LE CHAMPAGNE  
plateau rond  
Ø 30 cm

*round tray*  
Ø 11.8 in

312544 ◆



### ACCESOIRES DE TABLE / TABLE ACCESSORIES

## ACCESSOIRES DE TABLE / TABLE ACCESSORIES

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



Étchaea service thé & café 1937 – Jean E. Puiforcat  
Etchaea tea & coffee serving set 1937 – Jean E. Puiforcat

cafetière avec anse bois  
120 cl - H 14,5 cm

*coffee pot with wood handle  
42 fl oz - H 5.7 in*

03264

version prestige en argent massif  
*prestige edition in sterling silver*  
99075A

sucier avec anse bois  
45 cl - H 8,5 cm

*sugar bowl with wood handle  
15.8 fl oz - H 3.3 in*

03266

version prestige en argent massif  
*prestige edition in sterling silver*  
99075C

théière avec anse bois  
80 cl - H 11 cm

*tea pot with wood handle  
28 fl oz - H 4.3 in*

03265

version prestige en argent massif  
*prestige edition in sterling silver*  
99075B

plateau ovale avec anses bois  
71 x 40 cm

*oval tray with wood handles  
28 x 15.7 in*

12467

version prestige en argent massif  
*prestige edition in sterling silver*  
101491

crémier avec anse bois  
25 cl - H 9,5 cm

*creamer with wood handle  
8.8 fl oz - H 3.7 in*

03267

version prestige en argent massif  
*prestige edition in sterling silver*  
99075D

## ACCESSOIRES DE TABLE / TABLE ACCESSORIES

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

Loya service thé & café 1927 – Jean E. Puiforcat  
*Loya tea & coffee serving set 1927 – Jean E. Puiforcat*



cafetière avec anse bois  
100 cl - H 16,5 cm

*coffee pot with wood handle*  
33.8 fl oz - H 6.5 in

09116

version prestige en argent massif  
*prestige edition in sterling silver*  
98171A



théière avec anse bois  
120 cl - H 14,5 cm

*tea pot with wood handle*  
42 fl oz - H 5.7 in

09117

version prestige en argent massif  
*prestige edition in sterling silver*  
98171B



crémier avec anse bois  
18 cl - H 8 cm

*creamer with wood handle*  
6.3 fl oz - H 3 in

09119

version prestige en argent massif  
*prestige edition in sterling silver*  
98171D



sucrerie avec graine bois  
50 cl - H 11 cm

*sugar bowl with wood finial*  
17.6 fl oz - H 4.3 in

09118

version prestige en argent massif  
*prestige edition in sterling silver*  
98171C



plateau octogonal avec anses bois  
57 x 34 cm

*octagonal tray with wood handles*  
22.4 x 13.4 in

09120

version prestige en argent massif  
*prestige edition in sterling silver*  
105500

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

plats & plateaux  
*dishes & trays*



NANTES  
plat carré  
L 34 cm

*square dish*  
L 13.4 in

13211



NANTES  
plat rectangulaire  
45 x 30 cm

*rectangular dish*  
17.7 x 11.8 in

13213



EUCLIDE  
plat carré plat  
L 33 cm

*square dish*  
L 13 in

11782



EUCLIDE  
plat rectangulaire  
44 x 29,5 cm

*rectangular dish*  
17.3 x 11.6 in

11783

## ACCESSOIRES DE TABLE / TABLE ACCESSORIES

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

### plats & plateaux

*dishes & trays*



GÉOMÉTRIE  
assiette de présentation ronde  
Ø 32 cm

*round charger*  
Ø 12.6 in

101292



POUR LE CHAMPAGNE  
plateau rond  
Ø 30 cm

*round tray*  
Ø 11.8 in

312544 ◆



GÉOMÉTRIE  
assiette de présentation carrée  
L 30 cm

*square charger*  
L 11.8 in

101294



JACARANDA  
plateau rond métal argenté fond en bois  
Ø 32 cm

*wood round tray silver plated*  
Ø 12.4 in

102316 ■

ARGENT MASSIF ◆ STERLING SILVER - MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

## ACCESSOIRES DE TABLE / TABLE ACCESSORIES

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

### plats & plateaux

*dishes & trays*



ART DÉCO 1927  
plateau octogonal  
avec anses bois  
57 x 34 cm

*octagonal tray  
with wood handles*  
22.4 x 13.4 in

09120



ART DÉCO 1937  
plateau ovale  
avec anses bois  
71 x 40 cm

*oval tray  
with wood handles*  
28 x 15.7 in

12467



RUBAN  
plateau à courrier  
30 x 23 cm

*letter tray*  
11.8 x 9 in

313463



RUBAN  
plateau  
42.5 x 68 cm

*large tray*  
16.7 x 26.8 in

313464

## ACCESSOIRES DE TABLE / TABLE ACCESSORIES

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

### plats & plateaux

*dishes & trays*



ART DECO 1937  
plateau rond  
Ø 40 - H 5 cm

*round tray*  
Ø 15.8 - H 2 in

313527



DÉPÈCHE  
plateau à courrier métal argenté  
21 x 17 cm

*letter tray silver plated*  
8.3 x 6.7 in

05055



ARGENT GOURMAND  
écrin à gâteau  
métal argenté et porcelaine  
Ø 28,7 cm - H 17 cm

*cake box*  
*silver plated and porcelain*  
Ø 11.3 in - H 6.7 in

315133

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



ARGENT GOURMAND  
écrin à macarons  
Ø 25 cm - H 21,2 cm

*macaron box*  
Ø 9.8 in - H 8.3 in

315129

## ACCESSOIRES DE TABLE / TABLE ACCESSORIES

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

### plats & plateaux

*dishes & trays*



ARGENT GOURMAND  
serviteur muet  
Ø 19 cm - H 21,2 cm

*two-tier stand*  
Ø 7.5 in - H 8.3 in

315130



ARGENT GOURMAND  
présentoir à gâteaux  
métal argenté et porcelaine  
Ø 30 cm - H 7,5 cm

*cake tray*  
*silver plated and porcelain*  
Ø 11.8 in - H 3 in

315134



JACARANDA  
bol à caviar grand modèle  
45 cl - Ø 17,5 cm - H 8 cm

*caviar bowl large size*  
15.8 fl oz - Ø 6.8 in - H 6.9 in

102321

Existe en immersion or 313231  
Available in gold immersion 313231



ARGENT GOURMAND  
coupe à glace individuelle  
Ø 9,2 cm - H 8,9 cm

*individual ice cream cup*  
Ø 3.6 in - H 3.5 in

315131



NORMANDIE  
corbeille à pain  
Ø 20 cm

*bread basket*  
Ø 7.8 in

316087

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

### coupes & coupelles

*bowls & cups*

## ACCESSOIRES DE TABLE / TABLE ACCESSORIES

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

### salières et poivrières

*salt and pepper sets*



CUISTOT  
Ø 2,5 cm - H 4 cm  
Ø 1 in - H 1.6 in  
13327



ALPHA NUAGE  
Ø 2,9 cm - H 4,2 cm  
Ø 1,1 in - H 1,6 in  
101902 / 101903



GRANVILLE  
duo moulins poivre/sel  
Ø 6,7 x H. 22,8 - H. 17,1cm  
*pair of pepper/salt mills*  
Ø 2,6 x H. 9 - H. 6,7 in  
3161510 01



GRANVILLE  
duo moulins poivre/sel  
Ø 6,7 x H. 22,8 - H. 17,1cm  
*pair of pepper/salt mills*  
Ø 2,6 x H. 9 - H. 6,7 in  
3161510 02



NORMANDIE  
Ø 2,5 cm - H 4,8 cm  
Ø 0,9 in - H 1,9 in  
316092



NANTES  
Ø 2,5 cm - H 5 cm  
Ø 1 in - H 2 in  
13196 / 13197



GRANVILLE  
moulin à épices  
Ø 6,7 x H. 19,95 cm  
*spice mill*  
Ø 2,6 x H. 7,9 in  
3161400 01



GRANVILLE  
boîte à épices  
Ø 6,7 x H. 11,4 cm  
*spice box*  
Ø 2,6 x H. 4,5 in  
3161410 01

LAITON ARGENTÉ & NOYER ▲ SILVER BRASS & WALNUT

## ACCESSOIRES DE TABLE / TABLE ACCESSORIES

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

accessoires

accessories



NORMANDIE  
beurrier  
Ø 12,7 cm - H 7,9 cm

*butter dish*  
Ø 5 in - H 3.1 in

316085



NORMANDIE  
moutardier  
Ø 6 cm - H 9,3 cm

*mustard pot*  
Ø 2.4 in - H 3.7 in

316098



NANTES  
moutardier  
Ø 5,5 cm - H 6,5 cm

*mustard pot*  
Ø 2.2 in - H 2.6 in

13214

ARGENT MASSIF ◆ STERLING SILVER – MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

accessoires

accessories



ARGENT GOURMAND  
cuiller à glace métal argenté  
et manche laqué  
L 16 cm

*ice spoon silver plated with  
lacquer handle*  
L 6.3 in

315132 ■



NORMANDIE  
confitier  
Ø 7,5 cm - H 11,2 cm

*jam pot*  
Ø 2.9 in - H 4.4 in

316086



NORMANDIE  
cuiller confitier  
L 12 cm

*jam spoon*  
L 4.7 in

09138

NORMANDIE  
porte toast  
H 10,2 cm - L 6,4 cm

*toast dish*  
H 4 in - L 2.5 in

316093



NEVA  
cuiller à servir le caviar  
L 15 cm

*caviar serving spoon*  
L 5.9 in

109600 ◆



NEVA  
pelle à caviar individuelle  
L 12,5 cm

*individual caviar server*  
L 4.9 in

109601 ◆

## ACCESSOIRES DE TABLE / TABLE ACCESSORIES

ARGENT MASSIF ◆ STERLING SILVER – MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

coquetiers

*egg cups*



CANNELLE  
Ø 4 cm - H 5 cm  
Ø 1.6 in - H 2 in  
98891A ◆



CYCLAMEN  
Ø 4 cm - H 4,5 cm  
Ø 1.6 in - H 1.8 in  
90023A ◆



ART DÉCO  
Ø 5 cm - H 5,5 cm  
Ø 2 in - H 2.2 in  
07794 ■



DIRECTOIRE UNI  
Ø 4,5 cm - H 4,5 cm  
Ø 1.8 in - H 1.8 in  
07601 ■



LIANE  
Ø 4,5 cm - H 4,5 cm  
Ø 1.8 in - H 1.8 in  
05060 ■



CANNELLE  
Ø 4,5 cm - H 3 cm  
Ø 1.8 in - H 1.2 in  
99828A ◆



CAPUCIN  
Ø 5 cm - H 2,5 cm  
Ø 2 in - H 1 in  
99898A ◆



CYCLAMEN  
Ø 5,1 cm - H 2,5 cm  
Ø 2.1 in - H 1 in  
90026C ◆



REFLETS  
Ø 5 cm - H 1,5 cm  
Ø 2 in - H 0.6 in  
99916A ◆



ART DÉCO  
Ø 4 cm - H 2,7 cm  
Ø 1.5 in - H 1 in  
07795 ■



LIANE  
Ø 5 cm - H 2,5 cm  
Ø 2 in - H 1 in  
05059 ■

coulants  
*napkin rings*

ARGENT MASSIF ◆ STERLING SILVER - MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED



DÉCORATION / DECORATION

## DÉCORATION / DECORATION

ARGENT MASSIF ➔ STERLING SILVER

### vases vases



CERCLE D'ORFÈVRE ARGENT  
porcelaine de Limoges - argent massif  
780 cl - Ø 18,5 cm - H 29 cm

*Limoges porcelain - sterling silver*  
260 fl oz - Ø 7.3 in - H 11.4 in

313986



CERCLE D'ORFÈVRE ARGENT  
porcelaine de Limoges - argent massif  
340 cl - Ø 14 cm - H 22 cm

*Limoges porcelain - sterling silver*  
113.3 fl oz - Ø 5.5 in - H 8.7 in

313985

## DÉCORATION / DECORATION

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED - ARGENT MASSIF ♦ STERLING SILVER

### vases

*vases*



GRAND CAPUCIN

45 cl - Ø 9 cm - H 12 cm

15.8 fl oz - Ø 3.5 in - H 4.7 in

99897B ♦



NORMANDIE

Ø 9,1 cm - H 12 cm

Ø 3,6 in - H 4.7 in

316091 ■



RUBAN

Ø 11,6 x H 19,5 cm

Ø 4,6 x 7.7 in

313465 ■



JACARANDA

vase, socle en bois  
H 37,7 cm

*vase wood stand*  
H 14.9 in

311891



KÉA

Ø 22 cm - H 46,5 cm

Ø 8.6 in - H 18.3 in

102900

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

vases

vases



ICARIE  
Ø 25 cm - H 40 cm  
Ø 9.8 in - H 15.7 in

102104



ICARIE  
185 cl - Ø 14,6 cm - H 23,5 cm  
64.8 fl oz - Ø 5.9 in - H 9.4 in

102100



ICARIE  
65 cl - Ø 10,8 cm - H 17 cm  
22.8 fl oz - Ø 4.3 in - H 6.8 in

102101



ICARIE  
17 cl - Ø 7,5 cm - H 11 cm  
5.9 fl oz - Ø 3 in - H 4.4 in

102102

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

vases

vases



PÉTANQUE

Ø 32 cm

Ø 12.7 in

313220



PÉTANQUE

Ø 25 cm

Ø 9.9 in

313219



PÉTANQUE

100 cl - Ø 12 cm - H 11 cm

35 fl oz - Ø 4.7 in - H 4.3 in

13323

PÉTANQUE

180 cl - Ø 15 cm - H 14 cm

63 fl oz - Ø 5.9 in - H 5.5 in

13322

PÉTANQUE

Ø 18 cm

Ø 7 in

13321

## DÉCORATION / DECORATION

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

### bougeoirs *candlesticks*



ART DÉCO 1937  
bougeoir MM  
H 14 cm - métal argenté et bois

*candlestick MM*  
H 5.5 in - silver plate and wood

312535



ART DÉCO 1937  
bougeoir GM  
H 18 cm - métal argenté et bois

*candlestick GM*  
H 7 in - silver plate and wood

312536



NORMANDIE  
bougeoir  
H 8,7 cm

*candlestick*  
H 3.4 in

316090



NORMANDIE  
votive  
H 5,2 cm

*votive*  
H 2 in

316127



PÉTANQUE  
bougie votive  
H 7 cm

*votive candle*  
H 2.8 in

13535



JACARANDA  
photophore  
Ø 15 cm - H 23 cm

*hurricane*  
Ø 5.9 in - H 9.1 in

102309

Existe en immersion or 313227  
Available in gold immersion 313227

## DÉCORATION / DECORATION

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

### bougeoirs candlesticks



RUBAN  
bougie 2 lumières  
L 24 cm - H 7 cm

candlestick 2 lights  
L 9.4 in - H 7 cm

12333



RUBAN  
candélabre 3 lumières  
H 18 cm - métal argenté

candelabra 3 lights  
H 7 in - silver plate

312540



RUBAN  
votive  
H 3,8 cm - métal argenté

small candlestick  
H 1.5 in - silver plate

312537



RUBAN  
bougeoir  
petit modèle  
H 7,4 cm - métal argenté

candlestick  
small size  
H 3 in - silver plate

312538



RUBAN  
bougeoir grand modèle  
H 15,5 cm - métal argenté

candlestick large size  
H 6 in - silver plate

312539



RUBAN  
cadre photo horizontal  
petit modèle  
21,7 x 13,3 cm

picture frame small horizontal  
8.5 x 5.2 in

313522



RUBAN  
cadre photo horizontal  
grand modèle  
29,5 x 22,5 cm

picture frame large horizontal  
11.6 x 8.9 in

313524



RUBAN  
cadre photo vertical  
petit modèle  
17,2 x 13,3 cm

picture frame small vertical  
6.8 x 5.2 in

313521



RUBAN  
cadre photo vertical  
grand modèle  
24,5 x 27 cm

picture frame large vertical  
9.7 x 10.7 in

313523

### cadres picture frames

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

## DÉCORATION / DECORATION

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

boîtes

*boxes*



RUBAN  
boîte moyen modèle  
Ø 16 cm - H 7,7 cm

*medium box*  
Ø 6.3 - H 3 in

313466



RUBAN  
boîte grand modèle  
Ø 20 cm - H 8,7 cm

*large box*  
Ø 7.9 - H 3.5 in

313467

MÉTAL ARGENTÉ ■ SILVER PLATED

coupes / centre de table  
*bowls / table centre piece*



RUBAN  
coupe  
Ø 29 cm - H 11 cm

*Bowl*  
Ø 11.8 in - H 4.3 in

312541 ■



KEA  
coupe  
Ø 40 cm

*bowl*  
Ø 15.8 in

311893 ■



ART DECO 1937  
coupelle vide-poche  
Ø 18,8 cm - H 4,4 cm

*small tray "vide-poche"*  
Ø 7.8 in - 1.8 in

313532 ■



ART DE VIVRE / ART OF LIVING

ARGENT MASSIF ➔ STERLING SILVER

accessoires  
accessories



L'ARGENT DE POCHE  
pince à billet  
5 x 2,4 cm  
  
*money clip*  
1.9 x 0.9 in  
  
313915



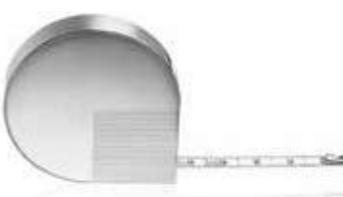
L'ARGENT DE POCHE  
coupe - cigares  
8,9 x 3,7 cm  
  
*cigar cutter*  
3/5 x 1.5 in  
  
313983



L'ARGENT DE POCHE  
porte clé cube  
Ø 3,9 cm  
  
*cube key ring*  
Ø 1.5 in  
  
313916



L'ARGENT DE POCHE  
porte clé cylindre  
Ø 3,9 cm  
  
*cylinder key ring*  
Ø 1.5 in  
  
313988



L'ARGENT DE POCHE  
mètre ruban  
Ø 5,1 cm  
  
*tape measure*  
Ø 2 in  
  
313913



L'ARGENT DE POCHE  
Mini boîte à bijoux  
5 x 5 cm  
  
*Mini jewel box*  
2 x 2 in  
  
313914



L'ARGENT DE POCHE  
couteau pliable  
manche en aluminium  
argenté et lame  
en acier avec son étui  
en cuir en veau grainé  
marron  
plié : L 11,4 cm  
déplié : L 20,2 cm  
  
*Folding knife with stainless steel*  
fold : L 4.5 in  
unfolded : L 7.95 in  
  
314662

## ART DE VIVRE / ART OF LIVING

BOIS TEINTÉ NOIR ET ARGENT MASSIF FINITION PALLADIÉE ★ BLACK TINTED WOOD & STERLING SILVER

accessoires

accessories



Cave à cigares  
L 40 - l 27 - H 12,2 cm

humidor  
L 15.7 - W 10.6 - H 4.8 in

315714



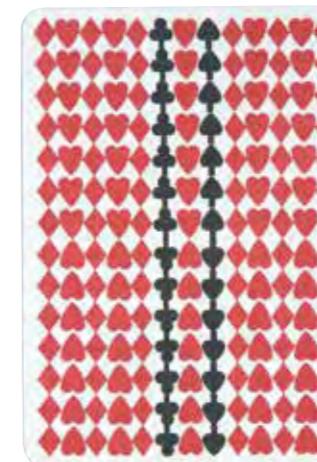
jeux  
games



jeu de cartes dos rouge  
L 9,5 x l 7 cm

red 54 playing cards game  
L 3.7 x l 2.7 in

308048B



jeu de cartes dos noir  
L 9,5 x l 7 cm

black 54 playing cards game  
L 3.7 x l 2.7 in

308048A



RANGEMENT & ENTRETIEN / MAINTENANCE & STORAGE

coffre à couverts  
*flatware chest*



bois habillé de skyto marron contient  
143 pièces sur 3 tiroirs  
50,3 x 41,2 x 22 cm

*wood covered in brown skyto  
three drawers for up to 143 pieces  
20 x 16 x 8.5 in*

314660

## RANGEMENT & ENTRETIEN / MAINTENANCE & STORAGE

BOIS DE NOYER / WALNUT

coffret  
box



écrin de service  
L. 34 x l. 12 x H. 12 cm

service box  
L. 13,4 x W. 4,7 x H. 4,7 in

3161440 01

Contenance : 4 pièces maximum  
(cuiller et fourchette à servir, louche, ...)  
*Content: Maximum 4 pieces*  
(serving spoon or fork, soup ladle, etc)



écrin MM  
L. 34 x l. 22 x H. 12 cm

MM box  
L. 13,4 x W. 8,7 x H. 4,7 in

3161450 01

Contenance : 42 pièces max  
(thé, café, moka, beurre, salade, gâteau, ...)  
*Content: Maximum 42 pieces*  
(tea, coffee, moka spoon, butter spreader, cake fork, etc)



écrin GM  
L. 34 x l. 34 x H. 12 cm

GM box  
L. 13,4 x W. 13,4 x H. 4,7 in

3161460 01

Contenance : 30 pièces max  
(table, poisson, dessert, ...)  
*Content: Maximum 30 pieces*  
(table pieces, fish, dessert, ...)

## RANGEMENT & ENTRETIEN / MAINTENANCE & STORAGE

entretien  
maintenance



lotion longue durée  
pour l'argenterie  
250 ml

tarnish prevention  
cream for silver  
8.8 fl oz

315222



lot de deux lingettes  
nettoyantes

set of 2 cleaning  
cloths

315223



#### **Les pièces de forme en argent massif et en métal argenté**

L'argenterie et le métal argenté se nettoient à la main avec une éponge douce et de l'eau savonneuse. Les pièces doivent être soigneusement essuyées après le lavage avec un linge bien sec.

Pour les parties composées de bois précieux — poignées, manches ou anses — l'utilisation d'un linge humide suffit. Les pièces doivent être essuyées soigneusement avec un linge bien sec. Pour préserver la beauté des différentes essences de bois, utilisez régulièrement une cire adaptée. Les pièces de décos se dépoussièrent avec un chiffon doux.

Pour l'entretien régulier des pièces, Puiforcat propose une gamme de produits faciles à utiliser :

- la lotion longue durée : nettoie, polit et protège durablement ;
- le lot de deux lingettes nettoyantes (pour un usage courant) :
  - La lingette marron en coton (imprégnée d'un produit anti-ternissures) efface les petites oxydations des objets en argent ;
  - La lingette blanche 100% microfibres fait briller les objets précieux ternis.

#### **Sterling silver and silver-plated metal**

*Silverware and silver-plated metal should be cleaned by hand with soapy water and a soft sponge. After cleaning, items must be carefully wiped with a perfectly dry cloth.*

*For handles and other parts made of precious wood, a moist cloth is sufficient. Items must then be carefully wiped with a perfectly dry cloth. To preserve the beauty of the various types of wood, periodically apply a suitable wax.*

*Decorative items should be dusted with a soft rag.*

*Puiforcat offers a range of easy-to-use products for regular upkeep of your silver items:*

- *tarnish prevention cream for silver (for in-depth use): cleans, polishes and provides durable protection ;*
- *set of 2 cleaning cloths (for everyday use):*
  - A brown cotton cloth, impregnated with a special anti-tarnish product to remove light tarnish on silver products;*
  - A 100 % microfiber white cloth for brightening.*

#### **Les couverts**

Les couverts Puiforcat supportent le lavage en machine.

Il est cependant recommandé de prendre certaines précautions et d'être vigilant quant aux produits de lavage utilisés :

- préférez la lessive en poudre aux liquides chlorés, et en user avec parcimonie ;
- veillez, avant chaque lavage, à séparer les couverts en argent et en métal argenté des couverts en acier ;
- pour faciliter l'écoulement de l'eau sur les lames, les couteaux doivent être mis dans le panier, lames dirigées vers le bas ;
- sortez les couverts une fois le cycle terminé, ou entrouvrez la porte du lave-vaisselle afin d'éviter les traces de condensation sur les lames ;
- pour éviter que les couteaux ne soient rayés, il convient de ne pas les entrechoquer ; il est toutefois naturel que les couverts se patinent au fur et à mesure de leur utilisation et des lavages successifs.

Pour l'entretien de la gamme de couteaux de cuisine Puiforcat, un lavage à la main est recommandé afin de préserver la beauté du bois exotique des manches. Une fois rincés, essuyer les couteaux avec un linge doux et sec. Les lames disposant de la technologie Evercut® ne nécessitent aucun affûtage. Les couverts en vermeil doivent être nettoyés uniquement à la main.

#### **Flatware**

*Puiforcat flatware may be machine washed. However, we recommend taking certain precautions and remaining attentive to cleaning products used:*

- *powder detergent is preferable to chlorinated liquids, and should be used sparingly;*
- *prior to each washing, be sure to separate silver flatware from steel items;*
- *to facilitate the flow of water on the blades, knives should be placed in the silverware basket with the blades facing downward;*
- *remove the flatware at the end of the cycle or leave the dishwasher door cracked open to avoid condensation spots on the blades;*
- *to prevent scratches on the knives, be sure that they are separated and do not knock together. Nevertheless, it is natural for the silverware's finish to evolve with continued use and washing.*

*Silversmith's knives with Pierre Gagnaire - Hand washing is recommended for upkeep of the Puiforcat line of kitchen knives, to preserve the beauty of the exotic wood on the handle. Once rinsed, dry the knives with a soft, dry cloth. The blades feature Evercut® technology, and thus never require sharpening. Gold gilded flatware must be washed exclusively by hands.*

---

### **La porcelaine**

Les décors des services de porcelaine Puiforcat supportent le lavage en machine. Il est cependant recommandé d'être vigilant quant aux produits de lavage utilisés et d'en user avec parcimonie.

Les services dont le décor est rehaussé de matériaux d'exception - comme la collection Cercle d'Orfèvre Argent - requièrent un soin attentif avec - exclusivement - un lavage à la main, à l'éponge douce et dans une eau tiède sans détergent agressif.

Lors de leur achat, les assiettes Puiforcat sont livrées avec un intercalaire en papier doux et résistant ; ces intercalaires peuvent être conservés et utilisés pour le rangement afin d'éviter que les pièces ne s'entrechoquent.

---

### **Porcelain**

#### *Washing*

*Puiforcat porcelain dinner services may be machine washed without damage to the decorative designs.*

*However, we recommend remaining attentive to cleaning products and using them sparingly.*

*Dinner services embellished with exceptional materials - such as the Cercle d'Orfèvre Argent collection - require particular care and must be washed exclusively by hand, using warm water and a soft sponge without any strong detergents.*

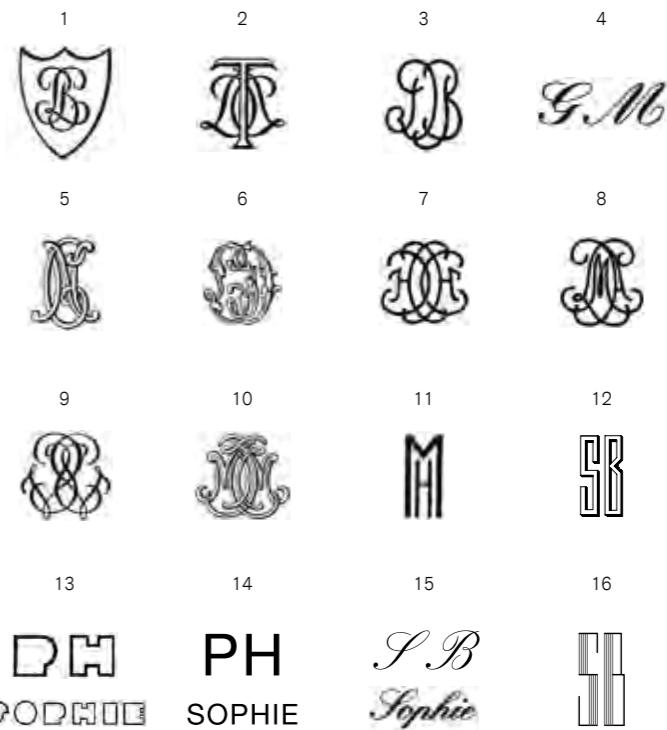
#### *Storage advice*

*When purchased, Puiforcat plates come with soft and resistant paper dividers; these dividers may be kept and used for storage to avoid plates knocking together.*

## **ANNEXES / APPENDICES**

## SERVICE DE GRAVURE / ENGRAVING

### ANNEXES ■ APPENDICES



Notre service de gravure sur demande permet la personnalisation d'une large sélection de produits du catalogue Puiforcat.

#### **Gravures usuelles**

Une commande de gravure est définie comme « usuelle » lorsqu'elle répond aux critères suivants :

- type de produit : timbale, rond de serviette, coquetier, couvert (jusqu'à 6 pièces par référence).  
Au-delà, la gravure fera l'objet d'un devis spécifique ou plateau.
- type de gravure : prénom, date ou monogramme.
- style de gravure : se référer aux illustrations ci-dessous pour les styles disponibles.  
Veuillez noter également que, pas défaut, toutes les gravures sont noircies.

#### **Commandes spéciales**

Toute commande de gravure ne répondant pas aux critères des gravure usuelles indiqués ici fera l'objet d'une commande spéciale. Un dessin et un devis (prix/délai) seront alors proposés au client.

*Our engraving service allows the personalization of a large selection of Puiforcat products.*

#### **Basic engraving**

*An engraving order is considered as basic when answering to the following conditions:*

- *product type: tumbler, napkin ring, egg cup, tray or cutlery (up to 6 pieces of cutlery per reference). Over 6 pieces/reference, a specific quotation will be proposed).*
- *engraving type: first name, date or monogram.*
- *engraving style: please referrer to the bilow illustrations for available fonts and styles.*  
*Please note that all engravings are blackened unless advised otherwise.*

#### **Bespoke**

*All engraving orders differing from the basic orders described before will be considered as bespoke.  
A drawing proposal and a specific quotation will be submitted to the client for approval.*

# RÉSUMÉ DES COLLECTIONS / COLLECTIONS OVERVIEW

ANNEXES ■ APPENDICES

## ETCHÉA ART DÉCO 1937



### Service thé & café / Tea & coffee serving set

cafetière avec anse bois / coffee pot with wood handle

théière avec anse bois / tea pot with wood handle

crémier avec anse bois / creamer with wood handle

p. 137

sucier avec anse bois / sugar bowl with wood handle

plateau ovale avec anses bois / oval tray with wood handles



### Plats & Plateaux / Dishes & Trays

plateau rond / round tray

p. 144



### Coupes / Bowls

coupelle vide-poche / small tray "vide-poche"

p. 169



### Bougeoirs / Candlesticks

bougeoir MM / candlestick MM

p. 164

bougeoir GM / candlestick GM

## POUR LE CHAMPAGNE



### Timbales & verres / Tumblers & glassware

timbale à champagne / champagne tumbler

timbale à champagne immersion or / champagne tumbler gold immersion

p. 123

verre-shot / shot glass



### Accessoires / Accessories

coupelle / small bowl

bouchon / stopper

dessous de verre / glass coaster

p. 134

plateau rond / round tray



### Seaux / Buckets

seau à champagne / champagne bucket

p. 127

# RÉSUMÉ DES COLLECTIONS / COLLECTIONS OVERVIEW

ANNEXES ■ APPENDICES

## PUIFORCAT ORFÈVRE-SOMMELIER



### Timbales & verres / Tumblers & glassware

verre à vin blanc / white wine glass

verre à vin rouge / red wine glass

p. 126



### Accessoires / Accessories

porte bouteille / bottle holder

p. 133

dessous de bouteille / bottle coaster



### Brocs / Pitchers

décanteur / decanter

p. 131



### Seaux / Buckets

vasque sommelier six bouteilles / six-bottle bucket

p. 130

seau à champagne / champagne bucket

# RÉSUMÉ DES COLLECTIONS / COLLECTIONS OVERVIEW

ANNEXES ■ APPENDICES

ANNEXES ■ APPENDICES

## JACARANDA



### Bols / Bowls

bol à punch, socle en bois / *punch bowl, wood stand*

bol à saveurs petit modèle, socle en bois / *spice bowl small size, wood stand*

p. 132

bol à saveurs moyen modèle, ornements en bois / *spice bowl medium size, ornaments in wood*

3 bols à saveurs avec plateau en bois / *3 spice bowls with wood tray*



### Accessoires de bar / Bar accessories

louche à punch, manche en bois / *punch ladle, wood handle*

cuillère à glaçons, manche en bois / *ice cubes spoon, wood handle*

p. 133



### Vase / Vase

vase, socle en bois / *vase wood stand*

p. 159



### Seaux / Buckets

seau à glace, socle en bois / *ice bucket, wood stand*

p. 129

seau à champagne, ornements en bois / *champagne bucket, ornaments in wood*



### Bougeoir / Candlestick

photophores / *hurricane*

p. 164



### Plats & plateaux / Dishes and trays

bol à caviar grand modèle / *caviar bowl large size*

p. 147

plateau rond métal argenté fond en bois / *wood round tray silver plated*

p. 141

## RUBAN



### Bougeoirs / Candlesticks

bourgeoir 2 lumières / *candlestick 2 lights*

votive / *small candlestick*

p. 166

bougeoir petit modèle / *candlestick small size*

candélabre 3 lumières / *candelabra 3 lights*

bougeoir grand modèle / *candlestick large size*



### Cadres / Picture frames

cadre photo horizontal petit modèle / *picture frame small horizontal*

cadre photo vertical petit modèle / *picture frame small vertical*

p. 167

cadre photo horizontal grand modèle / *picture frame large horizontal*

cadre photo vertical grand modèle / *picture frame large vertical*



### Plateau / Tray

plateau à courrier / *letter tray*

p. 143

plateau / *large tray*



### Vases / Vases

vase / *vase*

p. 158



### Boîte / Boxes

boîte moyen modèle / *medium box*

p. 168

boîte grand modèle / *large box*



### Coupes / Bowls

coupe / *bowl*

p. 169